

der reporter



OSTHOLSTEIN-**LIEFERT.DE**

Das attraktive Internet-Portal
in der schönsten Region!

Sie möchten auch mitmachen?

Dann melden Sie sich einfach bei uns: mitmachen@ostholstein-liefert.de

PM-Druck GmbH / der reporter - Mühlenweg 3, 23669 Timmendorfer Strand
Telefon: 0 45 03 / 21 40 - Fax: 0 45 03 - 83 08 - www.pm-druck.com

Das Familienwochenblatt

www.reporter-tdf.de · www.pm-druck.com

Telefon (0 45 03) 21 40 · Telefax 83 08

Travemünde, Warnsdorf, Niendorf, Timmendorfer Strand, Hemmelsdorf, Scharbeutz, Haffkrug, Gronenberg, Klingberg, Pönitz, Gleschendorf, Pansdorf, Techau, Ratekau, Ahrensböök, Bad Schwartau, Sereetz, Stockelsdorf, Parin, Arfrade, Curau, Dissau, Eckhorst, Horsdorf, Krumbek, Malkendorf, Obernwhilde, Sarkwitz
Nr. 23 **Mittwoch, 9. Juni 2021** **39. Jahrgang**

Rolladen
KUHNERT
Markisen
Fach- & Meisterbetrieb seit über 55 Jahren

© PM-Druck GmbH

weinor
TOP PARTNER

**Fachmännische kostenlose
Beratung vor Ort**
Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

045 03 - 7 20 53
Seestraße 51 · 23683 Scharbeutz
www.rolladen-kuhnert-gmbh.de
info@rolladen-kuhnert-gmbh.de

Besuchen Sie unsere Ausstellung

Gold Punkt
Ihr Profi-Gold-Ankäufer

**Über 70.000 Kunden
seit 2010!**

Bargeld sofort

- Goldschmuck
- Altgold
- Bruchgold
- Goldmünzen
- Goldbarren
- Zahngold (auch mit Zähnen)
- Silber · Zinn
- Versilbertes Besteck (ab 90er Auflage)

Bad Schwartau: ... Mo, Mi, Do, Fr 10-18 Uhr
Stockelsdorf: Mo, Di, Do, Fr 10-18 Uhr
Eutin: Mo, Do 10-18 Uhr; Mi, Fr 10-14 Uhr
und nach Vereinbarung

FREECALL: 0800-8050600

Bitte bringen Sie Ihren Personalausweis mit.

Stockelsdorf.....Rathausmarkt 1b
Bad Schwartau..Marktwiese 5 / Glockengang
Eutin.....Königstraßenpassage 1c/ Am Kino

Markisen | Rollläden | Terrassendächer | Schirme

Den Sommer genießen mit
Lamellendächern von:

**SK SONNENSCHUTZ
KONZEPT**

Plissees | Jalousien | Alarmanlagen | Reparaturen | uvm.

**GARANTIERTE
ZUFRIEDEN**

Im Gleisdreieck 6 | 23566 Lübeck
0451 - 92 99 46 06
www.sonnenschutzkonzept.de

— Persönlich gut beraten —

MÖLLERHERM
IMMOBILIEN

Gratis

**IMMOBILIEN-
PREISBERICHT**
Frühjahr 2021

**Immobilien-Preisbericht
Ostholstein 2021**

Jetzt kostenlos herunterladen:
[Link → moe.immo /preise21](http://moe.immo/preise21)

Anngret Möllerherm 0800 / 77 16 100

HAFERKAMP
— IMMOBILIEN SEIT 1966 —

**WAS IST IHRE
IMMOBILIE
WERT?**

Mit wenigen Klicks zum aktuellen
Marktwert Ihrer Immobilie!

- kostenfrei + unverbindlich
- wissenschaftlich fundiert
- schnell + sicher

**KOMMT
SOFORT
PER MAIL**

>>> **BÜRO LÜBECKER BUCHT** <<<<
KURPROMENADE 2, TDF. | T. 04503-70 440 70

HAFERKAMP-WERTCHECK.DE



Lilie24.de

Wir pflegen Ihre Gartenwelt,
genauso wie sie Ihnen gefällt.

Tel. 0171 566 05 06

**Ostsee
Haushaltsauflösung**

Haus- & Wohnungsauflösung

Tel. 0 45 24 / 7 06 42 24
oder 01 72 / 2 42 60 60

www.Ostsee-Haushaltsaufloesung.de



Schlichting
Bedachung u. Dachsanierung

- Dachrinnen-Reinigung
- Dachbeschichtung
- Dachreinigung
- Schornsteinverkleidung in Naturschiefer
- Flachdachtechnik

Termine frei!
☎ 04525 / 7 06 30 28

info@schlichtingbedachung.de
www.schlichtingbedachung.de

HGB
Holz- und Gartenbau



- Gartenpflege von A – Z
- Hubsteigerarbeiten
- Baumfällung aller Art
- Heckenschnitt
- Zaunbau
- Gartenhausbau
- Holzbau uvm.

Tel.: 0 43 63-6 83 14 98
Mobil: 01 73-1 43 54 40
Thomas Grünhagen, Manhagen

www.HGB-holz-und-gartenbau.de

„Timmendorfer Strand sucht das Ostseetalent“:

Ein Wettbewerb für junge Menschen mit frischen Ideen für ihre Heimat

Tdf. Strand. Nicht nur in der Corona-Zeit sind die Jugendlichen in der Gemeinde Timmendorfer Strand viel zu selten im Blick der Politik, findet der zukünftige Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke und fragt sich „Welche Ideen haben 14- bis 18-Jährige um das Leben in ihrer Gemeinde zu verbessern?“ Partheil-Böhnke kündigte bereits vor der Stichwahl einen Ideenwettbewerb dazu an – und zwar unabhängig davon, ob er zum neuen Bürgermeister gewählt wird oder nicht. „Wir starten noch in diesem Jahr das Projekt ‚Timmendorfer Strand sucht das Ostseetalent‘“, sagte der bisherige FDP-Gemeindevertreter in einem Gespräch mit der Presse. wGesucht wird eine Geschäftsidee oder auch Vorschläge zur Verbesserungen im schulischen Umfeld oder der Freizeit.

„Das Thema kann sich mit Ökologie, Tourismus, Wirtschaft, Soziales, Innovation oder Bildung für den Ort oder auch im persönlichen Umfeld befassen,“ erklärt Sven Partheil-Böhnke. „Es kann eine Geschäftsidee sein, zum Beispiel, wie man einen Brötchenbringdienst organisieren könnte, der auch länger als 14 Tage funktioniert.“ Es können laut Partheil-Böhnke und seinen Mit-Initiatoren Andreas und Tim Czayka auch Vorschläge für Verbesserungen im schulischen Umfeld oder der Freizeit sein. Mitmachen können Einzelbewerber, Gruppen, Arbeitsgemeinschaften oder Klassenverbände der Schulen der Gemeinde.

Sponsor gibt im ersten Jahr 5.000 Euro für beste Ideen

Selbstverständlich werden die besten Ideen ausgezeichnet. Ein Sponsor hat für das erste Jahr bereits einen Beitrag in Höhe von 5.000 Euro zur Verfügung gestellt. In aus-

gewählten Kategorien wird eine Jury über die besten Ideen entscheiden. „Es wäre möglich, einen Bewerber für seine Leistung auszuzeichnen oder das Preisgeld für die ersten drei Plätze aufzuteilen, zum Beispiel 2.500 Euro für den 1. Platz, 1.500 Euro für den Zweitplatzierten und 1.000 Euro für den dritten Platz. Alternativ könnten vier Bewerber in unterschiedlichen Themenbereichen mit jeweils 1.250 Euro ein Preisgeld erhalten,“ so die Initiatoren des Ideenwettbewerbs, der auch von einem Träger wie beispielsweise der Gemeinde oder der TSNT GmbH veranstaltet werden könnte.

Ostseetalent jährlich

Ziel ist es, das Ostseetalent jährlich zu veranstalten. „Der jungen Generation muss eine stärkere Stimme in der Gemeinde gegeben werden. Das Ostseetalent ist ein Schritt dazu,“ sagt Partheil-Böhnke. „Gerade für die jugendlichen Bewohner ist die

Region mehr als ein Tourismusmagnet. Es ist die Heimat, der Ort des Erwachsenwerdens und der Raum für viele wegweisende Erinnerungen im Leben: Der erste Schultag, die ersten Freundschaften, das erste Sportereignis und mehr,“ so Sven Partheil-Böhnke weiter. „Jeder junge Bewohner unserer Gemeinde stellt die Weichen seines zukünftigen Lebens hier an der Ostseeküste.“ An dieser Heimatverbundenheit, gepaart mit frischem und jugendlichem Ehrgeiz, setzt das „Ostseetalent“ an, indem dieser Ideenwettbewerb ins Leben gerufen wird, in dem sich die jungen Talente der Gemeinde jährlich auszeichnen können.

Partheil-Böhnke berichtete, dass für die weitere Ausarbeitung des Ideenwettbewerbs bereits erste Gespräche mit den möglichen Trägern vor Ort geführt wurden. Und vielleicht kommen auch noch weitere Sponsoren hinzu, um den Ideenwettbewerb noch interessanter zu machen?



Sven Partheil-Böhnke, der am 1. Juli sein neues Amt als Bürgermeister antritt, möchte einen Ideenwettbewerb für Jugendliche der Gemeinde ins Leben rufen: „Timmendorfer Strand sucht das Ostseetalent“. (Foto: Dana Kirchner/hfr)

Polizeibericht: Ehrlicher Finder bringt Geldbörse mit 1.600 Euro zur Polizeiwache

Tdf. Strand. In Timmendorfer Strand meldete sich am vergangenen Mittwoch, dem 2. Juni, ein Urlauber auf der Polizeistation, der ein Portemonnaie mit einer größeren Summe Bargeld gefunden hatte. Als der Eigentümer am Nachmittag die Polizeistation Timmendorfer Strand aufsuchte, um den Verlust zu melden,

war die Freude groß. Ein Urlauber hatte am Mittwochnachmittag in der Strandallee eine Geldbörse mit diversen Papieren, Karten, Bankkarten und über 1.600 Euro Bargeld gefunden und diese umgehend zur Polizeiwache in der Wohlstraße gebracht. Kurz darauf suchte auch der Eigentümer die Polizeistation

auf und durfte sich darüber freuen, dass sein Portemonnaie mit vollständigem Inhalt von dem ehrlichen Finder, ebenfalls ein Urlauber, abgegeben worden war. Auf Finderlohn wurde verzichtet. Der glückliche Eigentümer möchte sich trotzdem bei dem Finder bedanken und wird sich bei ihm melden.



Sonnenbrille in Ihrer Sehstärke

Mit Einstärkengläsern

Komplett inklusive Tönung

70€



Mit Gleitsichtgläsern

Komplett inklusive Tönung

150€



Unsere Sommer-Komplettpreis-Aktion: Kunststoff-Markengläser, Tönung in Grau, Braun oder Grün, Index 1,5 mit Superentspiegelung, Hartschicht, Pflegeleichtschicht sowie einer Verträglichkeitsgarantie bei Gleitsicht (Geld-zurück-Garantie). 100% UV-Schutz.

Lübeck
Königstr. 113 Ecke Aegidienstr.
Telefon: 0451-707 688 99

Hamburg-Altona
Große Bergstr. 197 nahe IKEA
Telefon: 040-380 701 86

Mo. - Fr. 9:30 - 18:30 Uhr, Sa. 9:30 - 16 Uhr
www.optikhelden.de · Inh.: Remo E. Casati

Optikhelden 

Fit am Strand: Timmendorfer Strand präsentiert das Kursprogramm für den SportStrand 2021

Tdf. Strand. Seit 1. Juni ist es wieder soweit: Die Timmendorfer Strand Niendorf Tourismus GmbH (TSNT) startet in die diesjährige Sportstrand-Saison am Strandabschnitt der ehemaligen Maritim-Seebrücke (Strandabschnitt 15).

„Wir freuen uns, dass wir unseren Gästen und Einheimischen auch in diesem Jahr von Montag bis Freitag ein abwechslungsreiches, kostenloses Programm bieten können. Von

Yoga und Pilates, bis hin zu Tabata oder Full Body Workout ist für jeden etwas dabei,“ so Martina Block aus der Veranstaltungsabteilung der TSNT.

Das gesamte Programm wird von spezialisierten Trainerinnen und Trainern durchgeführt und wird kostenfrei angeboten. Eine vorherige Anmeldung ist nicht nötig.

Außerdem gibt es wieder die Möglichkeit, sich auf zwei Volleyball-

feldern auszupowern. Direkt an der Sportstrandbude vor Ort können Bälle für das freie Spiel geliehen werden.

Wer sich lieber auf dem Wasser verausgaben will, kann sich am Sportstrand auch ein Kajak gegen Gebühr ausleihen. Pro Stunde kosten die Kajaks 10 Euro (1er) beziehungsweise 15 Euro (2er). Die Tickets hierfür können in der Trinkkurhalle erworben werden.

„Die Kurse bieten wir in der Zeit von 8.30 bis 11.30 Uhr an. Für wen das zu früh ist, gibt es auch noch Kursangebote von Montag bis Donners-

tag 18 bis 20 Uhr,“ berichtet Martina Block weiter.

Das genaue Programm findet sich unter www.timmendorfer-strand.de/entdecken-erleben/sport-freizeit/sport-strandklub-am-meer und in Printform in den Tourist-Informationen.

Vom 16. August bis 31. August werden die Kurse im Strandpark unterhalb der Trinkkurhalle stattfinden, da der Strandabschnitt für die Deutschen Beachvolleyball Meisterschaften genutzt wird. Die Volleyballfelder können zu dieser Zeit leider nicht zur Verfügung stehen.



Seit Anfang Juni wird am „SportStrand“ in Timmendorfer Strand wieder ein abwechslungsreiches, kostenloses Programm angeboten. (Foto: TSNT GmbH)

Der Ferienpass der Gemeinde Scharbeutz ist online

Scharbeutz. Auch im 41. Jahr präsentiert sich der Ferienpass der Gemeinde Scharbeutz wieder mit einem abwechslungsreichen und spannenden Sommerferienprogramm und lässt alle jungen Herzen höher schlagen, weiß Benjamin Schmidt von der Kinder- und Jugendberatung der Gemeinde Scharbeutz, wenn es auf den Termin der Veröffentlichung zugeht.

Besonders begeistert ist der Kinder- und Jugendberater in diesem Jahr von dem ehrenamtlichen Engagement der vielen Vereine, Verbände und Unterstützer/innen des Ferienpasses, die trotz der Corona-Pandemie und der knappen Vorbereitungszeit sich so engagiert und aktiv beteiligen, um für die „Kinder und Jugendlichen der Gemeinde erlebnisreiche und spannende Sommerferien zu ermöglichen.“ Um die Gesundheit aller Beteiligten zu schützen, finden fast alle Veranstaltungen im Freien statt. Hierzu wurde eigens ein 75 Quadratmeter großes Veranstaltungszelt angemietet, das vom 26. Juni bis 25. Juli am Haus des Gastes in Klingberg aufgestellt wird und für optimale Bedingungen sorgen wird. Die Auswahl wird dieses Jahr aufgrund der behördlichen Auflagen deutlich kleiner ausfallen.

Auch werden in diesem Jahr keine Tagesfahrten und Ferienfreizeiten durchgeführt werden.

Seit dem 7. Juni können alle Kinder und Jugendliche zwischen 6 und 18 Jahren, welche in der Gemeinde Scharbeutz wohnen, hier zur Schule gehen oder als Feriengast Urlaub machen, im Internet unter www.jugendarbeit-scharbeutz.de den Ferienpass einsehen und eine Wunschliste erstellen, die im Ferienpassprogramm abgespeichert und übertragen wird.

Anmeldeschluss ist der 12. Juni; am 13. Juni findet dann die Verlosung und Zuteilung der Veranstaltungen statt. Vom 14. bis 19. Juni können die fest gebuchten Veranstaltungen per Überweisung bezahlt werden. Eine Nachmeldung für freie Plätze kann während der gesamten Sommerferien erfolgen, ein Anruf im Ferienpass-Büro bei Benjamin Schmidt unter 04503/7709-411 oder in der Gemeindebücherei bei Gesa Engel unter 04503/7709-420 genügt.

Weitere Informationen auch unter der oben genannten Telefonnummer oder per E-Mail an Benjamin.Schmidt@Gemeinde-Scharbeutz.de. Selbstverständlich können alle Veranstaltungen des Ferienpasses mit der Bildungskarte bezahlt werden.

IHR HAUSTIER IST EINZIGARTIG, SEIN FUTTER AUCH.

Das muss Liebe sein.





DAS FUTTERHAUS

DAS FUTTERHAUS Oldenburg - Holstein
Kieler Chaussee 6 | T 04361 626900

DAS FUTTERHAUS Heiligenhafen
Industriestraße 3 | T 04362 3090

DAS FUTTERHAUS Neustadt in Holstein
Eutinier Straße 57 | T 04561 5247657

DAS FUTTERHAUS Timmendorfer Strand
Höppnerweg 8 | T 04503 7797913

20% RABATT*

AUF EINEN ARTIKEL IHRER WAHL.

Ausgenommen Gutscheine, Geschenkkarten, Sonderangebote, bereits reduzierte Ware, Tiere, Bücher, Zeitschriften. Nur auf vorrätige Ware. Nicht kombinierbar mit dem FUTTERKARTEN-Rabatt und mit anderen Aktionen. Nur ein Coupon je Einkauf und Person. Gültig nur bei Vorlage dieses Coupons bis zum 31.12.2021 in den DAS FUTTERHAUS-Märkten Oldenburg Holstein, Heiligenhafen, Neustadt in Holstein und Timmendorfer Strand.

Wir sind von Mo – Fr 9.00 – 19.00 Uhr und Sa 9.00 – 18.00 Uhr für Sie da!
In Timmendorf sogar von Mo – Sa 9.00 – 20.00 Uhr und So 12.00 – 18.00 Uhr.



Jetzt finanzieren!

0,99%

für 15 Jahre*

*Beispielrechnung: Nettodarlehensbetrag 250.000 €, Sollzins 0,99 % pro Jahr fest für 15 Jahre, effektiver Jahreszins 1,01 %, 180 Raten à 622,92 €, Restschuld 169.180,39 €; Gesamtbetrag 281.840,99 € inklusive 535 € Grundbuchkosten. Darlehensgeber: LBS Bausparkasse Schleswig-Holstein-Hamburg AG, Behringstraße 120, 22763 Hamburg. Stand: 04.2021.

Darlehensvermittler:
Bezirksdirektor **Dennis Schulz**
Markt 6, 23611 Bad Schwartau
Telefon: 0451 27474
E-Mail: lbs.bad-schwartau@lbs-shh.de

Wir geben Ihrer Zukunft ein Zuhause.

MALERMEISTER

CARSTEN DEDE & SOHN AG

Die Farbe kommt vom Maler !!

Ausführung sämtlicher Malerarbeiten

- Fassadenbeschichtung
- Wärmedämmung
- Fußbodenbelagsarbeiten uvm.

Seit über
30
Jahren



Passatweg 10 · 23669 Niendorf / O. · Tel. 0 45 03 / 3 13 13
www.malermeister-dede.de · info@malermeister-dede.de

Thomas Braun – Hüter der historischen Uhr im ehemaligen Bad Schwartauer Amtsgericht



Judith Ohrtmann und Thomas Braun neben dem Uhrenkasten auf dem Dachboden des Amtsgerichts. Foto: Stadt Bad Schwartau

Bad Schwartau. Aufmerksamen Bad Schwartauern sowie treuen Gästen der Stadt dürfte es schon aufgefallen sein: Die Uhr im Giebel des alten Amtsgerichts, das aktuell als Impfzentrum genutzt wird, schlug in den letzten Tagen nicht mehr so wie sie eigentlich soll. Normalerweise erklingen die Glocken der Uhr jede Viertelstunde – erst einmal, dann zweimal, dann dreimal. Und zur vollen Uhrzeit schlägt sie dann zunächst viermal und dann je nach Uhrzeit ein- bis zwölfmal.

Nachdem die Glockenschläge zur vollen Stunde aber nicht mehr richtig funktionierten, engagierte das Gebäudemanagement der Stadt Bad Schwartau einen versierten Uhrmacher, der die Uhr reparierte. Dass sie seitdem ohne Probleme läuft, ist vor allem Thomas Braun zu verdanken, der die alte Uhr als Uhrenbeauftragter der Stadt wöchentlich zweimal überprüft und aufzieht.

Thomas Braun, der als Hausmeister im Rathaus der Stadt Bad Schwartau tätig ist, übernahm diese Aufgabe zusätzlich zu seinen allgemeinen Hausmeisterpflichten im Jahr 2020, als das ehemalige Amtsgericht in den Besitz der Stadt übergang. Jeden Montag und Freitag steigt er im Morgengrauen als erstes die Treppen in das Dachgeschoss des alten Amtsgerichts hinauf und zieht die drei jeweils rund 30 Kilogramm schweren Gewichte in die Höhe. Thomas Braun sagt: „Das filigrane Uhrwerk ist sehr empfindlich. Die Gewichte dürfen nicht zu hoch gezogen werden, da sich ansonsten die Seilwinden verhaken können. Gleichzeitig dürfen die Gewichte aber auch nicht den Boden berühren, da der notwendige Zug

existiert seit 1810 und ist heute in der sechsten Generation in Händen der Familie Korfhage. Im Archiv der in Melle im Landkreis Osnabrück ansässigen Firma befindet sich noch heute die in altdeutscher Handschrift verfasste Bestellung der Bad Schwartauer Turmuhr. Die Herstellung der Uhr inklusive Lieferung und Einbau kostete damals 916 Reichsmark.

Die Uhr steht als Teil des alten Amtsgerichts seit 1980 unter Denkmalschutz. Mit ihrem hellen Glockenklang und ihrem vergoldeten Ziffernblatt gibt sie den Bad Schwartauern seit nunmehr 112 Jahren zu verstehen, was das Stündlein geschlagen hat.

Auffällig ist, dass die Zahl 4 des römischen Ziffernblatts als „IIII“ dargestellt wird und nicht wie seit dem späten Mittelalter üblich als „IV“. Die Kulturwissenschaftlerin Judith Ohrtmann erklärt: „Dies ist recht typisch für Turmuhren und auf die optische Symmetrie zurückzuführen. Durch die ‚IIII‘ entsteht ein optisch gleichwertiges Gegengewicht zur gegenüberliegenden ‚VIII‘. Zudem kommen auf diese Weise alle Zahlenarten gleich oft vor – je vier V-, X- und I-Zahlen.“

Thomas Braun ist von der Funktionsfähigkeit des alten Uhrwerks begeistert: „Heute sind solche mechanischen Turmuhrwerke nur noch selten in Betrieb. Dies liegt vor allem an der aufwändigen Wartung und Pflege. Viele dieser alten Uhren wurden umgebaut und funktionieren heute elektronisch oder durch Funk. Da sich unsere Uhr noch im Originalzustand befindet, ist sie etwas ganz Besonderes und ich freue mich, dafür verantwortlich sein zu dürfen.“



Die Uhr am ehemaligen Amtsgericht befindet sich im Originalzustand. Sie läuft seit 112 Jahren und funktioniert mechanisch.

HSK Reil
STEUERBERATUNG



Torsten Reil
Steuerberater

- Buchhaltung
- Lohnbuchhaltung
- Baulohn mit Soka Meldung
- Jahresabschlüsse
- Einkommenssteuererklärung

Voßbarg 7 ■ 23689 Pansdorf
Telefon 04504-71174 ■ Fax 04504-6295
hsk-reil@t-online.de ■ www.hsk-reil.de

 **Ostsee-Bedachung**
www.LAFFONTIEN-BAU.de

**Aufträge von ganz klein bis ganz groß
de Dachdecker de mook dat famos!**

- Steil und Flachdach
- Dachrinnen
- Wärmedämmung
- Dachreinigung
- Schieferarbeiten
- Schornstein
- Nanobeschichtung
- Fassadensanierung
- Sturmschäden

0 4 5 0 3 / 7 0 4 8 3 5 5

Janus
BAUSTOFFE FACHMARKT HOLZ BAUELEMENTE TIEFBAU



Sie gestalten Ihren Garten neu?
WIR HABEN DAS MATERIAL!
Wir beraten Sie gern!

Wieksbergstr. 1 Neustadt i.H. 04561-51020 www.janus-baustoffe.de

 **MUNDT**
Inh. Marco Gehrke
Bau-öbelschlerei

Fenster-Türenanfertigung · Innenausbau · Reparaturarbeiten

Dorfstraße 2 · Groß Timmendorf · Tel. 0172 / 4 18 48 98

Auftakt in die „Musik-Saison“ 2021:

HafenKonzerte am Wochenende in Niendorf/Ostsee

Niendorf. Nach langer Durststrecke und mehrfacher Verschiebung von Veranstaltungsformaten bietet die Timmendorfer Strand Niendorf Tourismus GmbH (TSNT GmbH) nun musikalischen Genuss im Freien in malerischer Kulisse. Im Rahmen eines eigens erarbeiteten Formates

den sogenannten „HafenKonzerten“ finden am Freitag, dem 11., und am Samstag, dem 12. Juni, erstmal zwei kleine Konzerte statt.

„Wir sind sehr glücklich, dass wir trotz der Verschiebung der Strandkonzerte mit Culcha Candela und Vicky Leandros in den September (25. und 26. September) nun doch an dem ursprünglich geplanten Wochenende eine Outdoor-Musikveranstaltung präsentieren können“, freut sich Jana Thomsen aus der Veranstaltungsabteilung der TSNT: „Welche Location würde sich für den Start in die Musik-Saison besser eignen, als unser idyllischer Hafen!“ Die Gäste müssen sich mittels Luca-App oder Kontaktzettel registrieren und bis zum Platz einen Mund-Nasen-Schutz tragen. Aufgrund der aktuellen Bestimmungen ist die

Teilnehmerzahl begrenzt, eine Anmeldung ist aber trotzdem nicht notwendig. Es wird Bänke geben, um den Abstand einhalten zu können. Jeder kann sich aber seinen Musikabend individuell kulinarisch gestalten und auch seine eigenen Getränke mitbringen.

Am Freitagabend tritt das Duo „Die Guten“ auf, am Samstagabend die an der Küste bekannte Formation „Urban Beach“. Beginn ist jeweils um 19 Uhr. Lokalmatador René Kleinschmidt führt als Moderator durch die beiden Abende.

Der Eintritt ist kostenfrei. Bei Regen kann das Hafenkonzert leider nicht stattfinden.



Urban Beach sorgen am Samstagabend für die richtige Musik beim Hafenkonzert in Niendorf/Ostsee.

DRK dankt allen Spendern:

Am 14. Juni ist Weltblutspendertag

Schleswig-Holstein/Hamburg. Der Weltblutspendertag wird zu Ehren des Pioniers der Transfusionsmedizin - Karl Landsteiner (1868-1943) - seit 2004 jedes Jahr am 14. Juni, seinem Geburtstag, gefeiert. Landsteiner erhielt für seine Entdeckung des ABO-Systems der Blutgruppen im Jahre 1930 den Nobelpreis für Medizin.

An diesem internationalen Aktionstag wird die Aufmerksamkeit auf alle Menschen gerichtet, die mit ihrer Blutspende Leben retten. Gerade vor dem Hintergrund der Corona-Pandemie, die seit weit über einem Jahr auch das Blutspendewesen vor große Herausforderungen stellt, bedankt sich der DRK-Blutspendedienst Nord-Ost bei allen Spendern in Schleswig-Holstein und Hamburg für deren nicht nachlassendes Engagement. Nur mit ihrer Unterstützung könne den Patienten geholfen werden, die beispielsweise bei medizinischen Notfällen auf die nur kurz haltbaren Präparate aus Spenderblut angewiesen seien, genauso aber auch denjenigen, die oftmals über einen langen Zeitraum hinweg

– oder auch lebenslang – aufgrund schwerer Erkrankungen regelmäßig Bluttransfusionen benötigen. Da die Blutpräparate teilweise nur wenige Tage haltbar sind, kann die Blutversorgung nur durch den weiteren, kontinuierlichen Einsatz von Spendern langfristig gesichert werden.

Hinweis für Geimpfte: Nach einer Impfung mit den in Deutschland zugelassenen Impfstoffen gegen das Corona-Virus ist eine Blutspende am

Tag nach der Impfung möglich, sofern sich der Geimpfte gesund fühlt.

Eine **Terminreservierung** für alle DRK-Blutspende-Termine ist erforderlich. Sie kann unter <https://terminreservierung.blutspende-nordost.de/> erfolgen oder auch über die kostenlose Hotline 0800/1194911. Die Vorab-Buchung von festen Spendezeiten dient dem reibungslosen Ablauf unter Einhaltung aller aktuell geltenden Hygiene- und Abstandsregeln. **Die nächsten Blutspendeaktionen** in der hiesigen Region finden jeweils von 15.30 bis 19.30 Uhr statt am Montag, dem 21. Juni, in Süsel in der Grundschule, Am Schulzentrum 3, sowie am Dienstag, dem 29. Juni, von 15.30 bis 19.30 in Ratekau in der Cesar-Klein-Schule.



GARTEN

...und was fehlt in Ihrem Garten?

Kremerskothen
Garten- und Landschaftsbau

Scharbeutz · Tel: (04524) 7 40 33 · www.kremerskothen.com

Kein Arbeitsvertrag?

PHILIPP SEIBEL
Fachanwalt für Arbeitsrecht

Waschgrabenallee 4
23730 Neustadt · Tel. 04561/39510

Pries Gartenbau

- Heckenschnitt •
- Rückschnittarbeiten •
- Gartenpflege von A-Z •

prompt & preisgünstig!

Fa. Pries ☎ 04503 / 8 66 34

Ein Herz fürs Klima ...

... und 200 Euro Bonus für Sie!

Günstige Wärme plus Energieberatung

- ✓ 24 Monate Erdgas-Festpreis
- ✓ 200 Euro ZVO-Energiebonus
- ✓ 80% staatliche Förderung*

* Individueller Sanierungsfahrplans für 1/2-Familienhäuser

Fragen? Sie erreichen uns unter 04561 399-646 oder per E-Mail an energieexperten@zvo.com



Jetzt informieren: zvo.com/herz

Für die Zukunft unserer Region



Die Badeanstalt Offendorf ist geöffnet

Offendorf. Die seit dem 31. Mai geltende Corona-Bekämpfungsverordnung hat es möglich gemacht: Die Badeanstalt Offendorf hat wieder die Tore für alle geöffnet, die sich gerne einmal in einem Naturbad im Hemmeldorfer See abkühlen wollen. „Wir haben unser Hygienekonzept den aktuellen Anforderungen angepasst und

fortgeschrieben“, so Bürgermeister Thomas Keller, „dennoch verbleibt natürlich auch ein hohes Maß an Eigenverantwortung, Selbstdisziplin und Rücksichtnahme bei unseren Gästen selbst.“

Auch zwei weitere Akteure der Badeanstalt stehen in den Startlöchern. Die DLRG sorgt weiterhin für die Badesicherheit und Pächter Harald Klotzbücher für das leibliche Wohl. „Ich freue mich besonders, dass wir

die Barrierefreiheit in der Badeanstalt verbessern konnten und auch weiter ausbauen werden. So ist noch in diesem Jahr die Aufstellung von zwei barrierefreien Spielgeräten geplant“, so Keller weiter.

Die Badeanstalt in Offendorf ist bis zum 15. September täglich je nach Wetterlage von 10 bis 19 Uhr geöffnet. Die Preise sind stabil geblieben: Kinder zahlen 1 Euro, Erwachsene 2 Euro Eintritt.



Um die maximale Personenanzahl auf dem Gelände der Badeanstalt nicht zu überschreiten, kommen auch dieses Jahr die beliebten Enten in abgezählter Stückzahl wieder zum Einsatz. Foto: Archiv

Jetzt noch anmelden:

Sommer-Ferienpass der Gemeinde Timmendorfer Strand

Tdf. Strand. Der Sommer-Ferienpass 2021 ist da! In diesem Jahr bietet die Offene Kinder- und Jugendarbeit der Gemeinde Timmendorfer Strand einen abwechslungsreichen Ferienspaß an. Dank der guten Kooperation mit Ehrenamtlichen und externen Anbietern können sich Kinder, Jugendliche und Eltern mit Tagesausflügen, Kreativangeboten und sportlichen Aktivitäten die Zeit des Sommers versüßen.

Infos im Internet unter www.ferienpass-timmendorfer-strand.de oder unter Telefon 04503-2958. Unter dieser Telefonnummer können auch die Anmeldungen getätigt

werden, da das Anmelden über die Webseite nicht mehr möglich ist. Es gibt aber noch freie Plätze, die zu besetzen sind. Elif Lehmann von der Offenen Kinder- und Jugendarbeit freut sich auch über Besuch im Jugendtreff, wo man sich auch anmelden (und bezahlen) kann.

Alle Aktionen finden unter Beachtung und Einhaltung der geltenden Corona-Schutzmaßnahmen statt. Die Kinder- und Jugendberatung der Gemeinde Timmendorfer Strand stellt die Kommunikation zu den Familien online sicher (E-Mail: e.lehmann@jtts.de) und freut sich auf eine tolle Ferienzeit mit den Kids und Jugendlichen!

Auftakt:

Wasserstoff in Ostholstein

Ostholstein. Der Kreis Ostholstein lädt zur digitalen Auftaktveranstaltung „Wasserstoff in Ostholstein“ am Montag, dem 14. Juni, von 15 bis 17 Uhr ein. „Es erwarten Sie spannende Vorträge zu Potentialen sowie Herausforderungen in Bezug auf die Erzeugung und Nutzung von Wasserstoff in der Region. Dazu können Sie Ihre Fragen stellen und Anregungen einbringen,“ heißt es in der Pressemitteilung.

Wasserstoff wird als Hoffnungsträger für eine erfolgreiche Energiewende gesehen. In Ostholstein arbeiten bereits erste Unternehmen und kommunale Träger an der Umsetzung der zukunftsorientierten Technologie. Ziel der Veranstaltung ist es, die vielfältigen Erzeugungs- und Einsatzmöglichkeiten von Wasserstoff aufzuzeigen und dabei Chancen und Risiken zu beleuchten. Weiterhin gibt es spannende Impulsvorträge aus der Praxis, um von bereits erfolgreichen Projekten zu lernen. Die Inbetriebnahme von Wasserstoff-Technologie kommt derzeit schwerlich ohne Fördermittel aus, daher soll es auch einen Überblick über Finanzierungsmöglichkeiten geben. Abschließend tritt man in den Austausch und die Diskussion

ein und entwickelt eine Zielvorstellung, wie das Thema Wasserstoff in Ostholstein zukünftig behandelt werden soll.

Interessierte können die Veranstaltung über den Live-Stream verfolgen (Zugang am Tag der Veranstaltung über www.klimaschutz-oh.de). Wer an der Diskussion aktiv teilnehmen möchte, meldet sich bitte unter klimaschutz@kreis-oh.de oder 04521-788271 an.

Sitzungen und Ausschüsse

Ahrensbök. Um die Städtebauliche Entwicklung in Bezug auf die Errichtung von Tiny Häusern, die Aufstellung eines Flächennutzungsplans und eines Bebauungsplanes sowie um Anfragen und Mitteilungen geht es in der nächsten Sitzung des **Ausschusses für Planung und Umwelt** der Gemeinde Ahrensbök. Im anschließenden nichtöffentlichen Teil steht ein Sachstandsbericht zur Bauentwicklung im Mittelpunkt. Die Sitzung findet am Dienstag, dem 15. Juni, ab 18 Uhr im Bürgerhaus, Mösberg 3, in Ahrensbök statt.

Knut Glaser
Installations- u. Heizungsbaumeister
Blüchereiche 25 · 23626 Ratekau
Telefon 04504 - 52 22
Mobil 0172 - 595 87 41

Heizungsanlagen Rohrbrüche
Solaranlagen Wartungen Gas
Badsanierung Reparaturen

Grünes Ofenhaus GmbH

Schornsteinbau - Schornsteinsanierung - Kaminöfen
Kostenlose Beratung vor Ort: Tel. 04504 / 70 74 24 1

AUSSTELLUNG GEÖFFNET: MONTAG – FREITAG VON 10 – 16 UHR

Geschäftsführer: Dipl.-Ing. A. Markmann · Voßbarg 21 · 23689 Pansdorf
Maurermeister · Schornsteinfegermeister · E-Mail: andreasmarkmann@web.de

Mobile Haus Krankenpflege

Telefon: **0 45 03 / 87 94 3**
Mobile Hauskrankenpflege Reher GmbH

Beratungseinsätze für Pflegegeldempfänger
für Timmendorfer Strand, Scharbeutz und Umgebung

DIE STEUERBERATER

GRUBE | EVERS | PARTNER
Steuer- und Wirtschaftsberatung | PartG mbB

• Innovativ • Digital • Kompetent •

Zeiss-Straße 19 | 23626 Ratekau | Tel. 04504-8121-01 | Fax 04504-8121-25
info@grube-evers-partner.de | www.grube-evers-partner.de

Steffenhagen
Kurparkstr. 2 · Timmendorfer Strand
Tel. 04503/62 11 · Fax 89 11 60
www.miniaturgolf-fahrradverleih.de

**Miniaturgolf · Fahrräder
Tretmobile · E-Bikes
Bollerwagen**

Geöffnet: Mitte März (Wetter) bis Ende Oktober

Jäger für mehr Bienenschutz

In Deutschland gibt es neben der Honigbiene 560 verschiedene Wildbienenarten, etwa die Hälfte davon ist bereits gefährdet. Anlässlich des Weltbienentages am 20. Mai gibt der Deutsche Jagdverband (DJV) Tipps, wie Naturfreunde Balkon und Garten bienenfreundlich gestalten können. Besonders im zeitigen Frühjahr herrscht Nahrungsknappheit für Bienen, Hummeln und andere Insekten. Heimische Frühblüher wie Lungenkraut oder Buschwindröschen schaffen ebenso Abhilfe wie die Kornelkirsche, ein robuster Strauch, dessen Blüten Pollen und Nektar liefern. Stauden und Sträucher sollten zeitversetzt blühen – so ist der Tisch für Insekten durchgängig gedeckt. Im Herbst bieten zahlreiche spätblühende Asternarten noch Nahrung. Selbst ein Balkon kann mit Thymian, Schnittlauch oder Zitronenmelisse zum Bienenparadies werden. Weiterer Pluspunkt: Frische Kräuter bereichern auch die eigene Küche.

Unterschlupf für Insekten selber bauen

Ob Unterkunft aus Hartholz oder in der Dose – Nisthilfen lassen sich mit nur wenigen Handgriffen selber bauen. Sie schützen Bienen und andere Insekten vor Kälte, Feuchtigkeit und dienen als Nistplatz. Bohrungen sollten unbedingt ohne Grat sein und parallel zur Maserung erfolgen. Ein Insektenhotel am besten Richtung Süden ausrichten. Vertrocknete Blütenstände von Stauden und Totholz im Garten sind beliebte Überwinterungsplätze. Generell gilt: Naturnahe Gärten kommen Bienen und anderen Insekten zugute, Steingärten hingegen sind unattraktiv für sie.

Mehr Blühflächen in der Landwirtschaft

Der DJV setzt sich derzeit dafür ein, dass auf der landwirtschaftlichen Fläche mehr Blühflächen entstehen

– für Insekten, Feldvögel und Säugtiere. Wissenschaftler des Mannheimer Instituts für Agrarökologie und Biodiversität haben herausgefunden, dass Blühflächen ohne Nutzung die Insektenvielfalt verdreifachen. Feldvögel wie Feldlerche, Braunkehlchen oder Rebhuhn profitieren besonders von Extensivgetreide mit Untersaat: Die Bestände sind dreifach höher als bei konventioneller Bewirtschaftung. Blühflächen zur Energiegewinnung haben auf Insekten, Feldvögel und Feldhasen gleichermaßen einen messbaren positiven Effekt. Für mehr Artenvielfalt sollten rund 20 Prozent der Ackerflä-



In Deutschland gibt es neben der Honigbiene 560 verschiedene Wildbienenarten, etwa die Hälfte davon ist bereits gefährdet. Foto: Richter/DJV

che naturnah bewirtschaftet werden, raten die Wissenschaftler. Der DJV fordert daher von der Bundesregierung attraktive finanzielle Anreize für Landwirte bei der anstehenden Umsetzung der Gemeinsamen Agrarpolitik (GAP).



Sicherheit & Brandschutz

Hier finden Sie den richtigen Experten.



Anzeige | Verlags-Sonderveröffentlichung

Diese Experten sind für Sie da!

Scharbau Sicherheitstechnik
Danziger Allee 5b,
23669 Timmendorfer Strand
Tel.: 0 45 03 / 23 37
www.dirkscharbau.de

Vitense Gruppe
Kornblumenweg 2,
23669 Timmendorfer Strand
Tel.: 0 45 03 / 70 71 220
www.vitense-grp.de

Elektro Strümpell GmbH & Co. KG
An der Mühlenau 1,
23669 Timmendorfer Strand
Tel.: 0 45 03 / 25 23
www.struempell.de

SK Sonnenschutz Konzept
Im Gleisdreieck 6,
23566 Lübeck
Tel.: 0451 / 92 99 46 06
www.sonnenschutzkonzept.de

Glaserei Carsten Struve
Curauer Dorfstraße 4,
23617 Stockelsdorf
Tel.: 0 45 05 / 12 24
www.glaserei-struve.com

**Lübecker Wachunternehmen
Dr. Kurt Kleinfeldt GmbH**
Herrendamm 43,
23556 Lübeck
Tel.: 0451 / 48 445 - 0
www.luebecker-wachunternehmen.de

Wie werden Steckdosen kindersicher?

Wie lassen sich Steckdosen so sichern, dass sie für Kinder keine Gefahr sind? Steckdosen mit einem integrierten Berührungsschutz, der die Öffnungen abdeckt und die Kleinen vor Stromschlägen bewahrt, sind bei Neubau und Renovierung die erste Wahl. Diese Steckdosen, die am Zusatz „mit erhöhtem Berührungsschutz“ oder „nach VDO 620“ zu erkennen sind, verfügen über eine innenliegende Absicherung in Form eines Drehflügels. Sie öffnet sich

nur dann, wenn beide Pins (=Steckerkontakte) gleichzeitig eingeführt werden. Für ein Kind, das ein Kabel oder andere stromleitende Gegenstände in die Steckdose einführt und dabei nur Druck auf eine Öffnung ausübt, besteht so keine Gefahr. Auch Steckdosen-Schutzkappen zum Aufstecken sind geeignet. Sie verschließen die Steckdose komplett, so dass sie erst wieder benutzt werden kann, wenn die Kappe entfernt wurde.



Steckdosen sind für Kleinkinder stete Gefahr. Werkfoto: DSH/Africa Studio/shutterstock

Zutrittskontrolle

elektrostrümpell
50 Jahre

Sicherheitstechnik

Wohlfühlen mit mehr Sicherheit!

www.struempell.de
04503 / 25 23

Einbruchschutz

Elektro Strümpell GmbH & Co. KG · An der Mühlenau 1 · 23669 Timmendorfer Strand



Hier finden Sie den richtigen Experten.

Anzeige | Verlags-Sonderveröffentlichung

2020 weniger Einbrüche gemeldet

Im April wurde in Berlin die polizeiliche Kriminalstatistik für das Jahr 2020 durch Bundesinnenminister Horst Seehofer vorgestellt. Im Vergleich zum Vorjahreszeitraum wurden erneut weniger Straftaten erfasst – das gilt auch für Wohnungseinbrüche, deren Zahl sich um knapp 14 Prozent reduziert hat und von denen knapp 47 Prozent im sogenannten Versuchsstadium abgebrochen wurden. Nicht rückläufig, sondern angestiegen sind hingegen die Fälle von Diebstahl aus Keller- und Dachbodenräumen sowie

Waschküchen. In diesem Bereich weist die Polizeiliche Kriminalstatistik ein Plus von mehr als elf Prozent gegenüber dem Vorjahr mit insgesamt 96.188 gemeldeten Fällen aus.

Ein wesentlicher Treiber hinter den sinkenden Fallzahlen ist die aktuelle Corona-Pandemie, aufgrund derer sich die Menschen mehrheitlich zu Hause aufhalten. So sorgen Homeoffice, Homeschooling, Lockdown und Co dafür, dass Häuser und Woh-

nungen nahezu überall dauerhaft bewohnt sind. Und Studien zeigen: die meisten Einbrecher vermeiden es, einen Einbruch bei Anwesenheit der Bewohner durchzuführen.

Furcht vor Einbrüchen

Und auch der Schutz der Nacht fällt für Einbrecher vor allem in Ballungsräumen deutlich geringer aus, da das Nachtleben seit Beginn der Pandemie quasi stillsteht und einzelne Personen deutlich mehr auffallen.

Obwohl die Zahl der gemeldeten Wohnungseinbrüche rückläufig ist, so ist die Furcht vor einem Wohnungseinbruch weiterhin verbreitet. Das zeigt eine im September 2020 durch ein Marktforschungsinstitut durchgeführte Studie zum Sicherheitsgefühl der Deutschen. Zwar fühlen sich die Befragten mehrheitlich sicher, allerdings gab auch ein substantieller Teil der Befragten – nämlich jeder Dritte – an, sich wenig oder sogar überhaupt nicht sicher zu fühlen. Ein gutes Viertel gab an, große Angst vor einem Wohnungseinbruch zu haben.

Vorsorge

Mit Blick auf die Zukunft lässt sich sagen: Die Menschen freuen sich darauf, endlich wieder zu Reisen, sich mit Freunden zu treffen, Veranstaltungen zu besuchen oder einfach

nur Essen zu gehen. Damit einher gehen wieder deutlich mehr Tatgelegenheiten für Einbrecher in leere Häuser und Wohnungen. Daher ist gerade jetzt der richtige Zeitpunkt, sich in Sachen Sicherheit für die Zukunft gut aufzustellen und sein Hab und Gut entsprechend zu schützen. Denn es liegt in der Eigenverantwortung eines jeden Einzelnen, sich mit geeigneter Sicherheitstechnik vor Einbrechern zu schützen. Dabei sollten Haus- oder Wohnungseigentümer die Gelegenheit nutzen, diese Maßnahmen durch die KfW-Bankengruppe fördern zu lassen. Denn wer sich als Eigentümer oder Mieter für den Einbau von Sicherheitstechnik durch einen Fachmann entscheidet, den unterstützt die KfW aktuell noch mit der Übernahme von bis zu 20 Prozent der Kosten.



Die Menschen freuen sich darauf, endlich wieder zu Reisen, sich mit Freunden zu treffen, Veranstaltungen zu besuchen oder einfach nur Essen zu gehen. Wer jetzt in Maßnahmen zum Schutz vor Einbrechern investiert, kann das mit dem guten Gefühl der Sicherheit machen. Werkfoto: ABUS



Unsere Leistungen im Überblick:

Als anerkannter Fachbetrieb für Sicherheitstechnik sind wir der richtige Partner für Sie, wenn es um Einbruchschutz und Schließtechnik geht. Egal, ob es sich um ein Einfamilienhaus oder ein Geschäftsgebäude handelt: Wir entwickeln auch für Sie das passende Sicherheitskonzept.



Schlüsseldienst
Rund um die Uhr

Wartung von Türen

Wartung von Fenstern

Schließanlagen
Elektronisch und Mechanisch

Und vieles mehr ...

SCHARBAU SICHERHEITSTECHNIK

anerkannter Fachbetrieb für Sicherheitstechnik
Dirk Scharbau · Danziger Allee 5 b · 23669 Timmendorfer Strand
Kontakt: 04503 - 23 37 - 0163 - 41 84 506 · info@dirkscharbau.de



Schutz und Sicherheit

Über 30 Jahre Erfahrung in der Alarmanlagenplanung!

für Ihre Immobilien!

Wir übernehmen die komplette Planung Ihrer Alarm- und Videoüberwachungsanlagen.

- Organisation und Umsetzung eines individuellen Sicherheitskonzepts
- Erweiterung und Modernisierung bestehender Anlagen

Vereinbaren Sie jetzt einen Beratungstermin!



Gemeinsam für mehr Sicherheit!

luebecker-wachunternehmen.de

0451 - 48 44 50 | vertrieb@luewa.eu



glaserei carsten struve

glasermeister

- Glas, Spiegel, Dusche
- lackierte Küchenrückwände aus Glas
- Terrassenüberdachungen
- Fenster, Türen, Rollläden
- ... und mehr

curauer dorfstraße 4 · 23617 stockelsdorf

☎ 04505-1224

www.glaserei-struve.de

info@glaserei-struve.de



Stecker rein, Schutz an - Alarmanlage sorgt für Sicherheit



Moderne Alarmanlagen schränken die Bewegungsfreiheit in keiner Weise ein, weder für Mensch noch Tier. Selbst Fenster können bei Anwesenheit gekippt sein. Werkfoto: Bublitz

Wenn wir unser Zuhause absichern möchten, denken wir als Erstes über die Anschaffung einer Alarmanlage nach. Manchmal besteht jedoch die Sorge vor Fehlalarmen und einer komplizierten Bedienung. Eine einfache und sichere Lösung bringen die Alarmanlagen eines Spezialisten mit sich, indem sie Luftdruck

und Infraschall in unseren Wohnräumen messen.

Sollte es zu einer Abweichung kommen, schlägt das System Alarm. Selbst kleinste Änderungen werden von dem hochempfindlichen Sensor bemerkt - wie klein, können wir bei der Einstellung selbst entscheiden. Eine zusätzliche Erweiterung um

Rauch- sowie Wassermelder runden das Überwachungssystem ab. Sollte es zu einem Zwischenfall kommen, während wir nicht zu Hause sind, werden wir umgehend benachrichtigt.

Fettbrand



Brennendes Fett in einem Topf oder einer Pfanne wird oft reflexartig mit Wasser gelöscht. Doch dieser Reflex ist hochriskant, denn das Wasser verdampft blitzartig in dem einige hundert Grad heißen Fett und wird meterweit aus dem Behälter geschleudert. Dieser Vorgang heißt Fettexplosion und kann zu Wohnungsbränden und schwersten Brandverletzungen führen. Ein Fettbrand-Löcher der Brandklasse „F“ erstickt dagegen die Flammen. Auf dem Etikett üblicher Haushalts-Feuerlöscher steht, ob das Gerät zum Löschen von Fettbränden geeignet ist. Feuerlöscher der Brandklasse A enthalten Wasser und sind deshalb

zum Löschen eines Fettbrandes ungeeignet. Wer zu Hause auf Sicherheit setzen will, sollte zumindest zwei Feuerlöschtypen griffbereit haben: in der Küche einen handlichen Fettbrandlöcher und in der Wohnung einen größeren Schaumfeuerlöcher.

Frühwarnsystem

Geborgenheit und Sicherheit machen das Zuhause zum wichtigsten Rückzugsort. Doch jährlich gibt es in Deutschland rund 85.000 Einbruchversuche. Damit es beim Versuch bleibt, braucht ein Objekt eine gute Sicherung. Ein Hersteller hat daher ein Frühwarnsystem zum Schutz vor Einbrechern eingeführt, das auf ungewöhnliche Bewegungen des Raffstores mit einem lauten Signal reagiert. Der akustische Signalgeber erfasst alle Bewegungen des Raffstores und wertet diese aus. Sollten sich Einbrecher am daran zu schaffen machen, entstehen untypische Bewegungen, die sich von denen bei gewöhnlicher Nutzung und Witterungseinflüssen unterscheiden. Diese erkennt das



Auch zur Nachrüstung ist das System geeignet, da es eine eigene Spannungsversorgung besitzt, also unabhängig vom Stromnetz funktioniert. Werkfoto: Warema

Frühwarnsystem und lässt in einem solchen Alarmfall ein lautes Warnsignal von etwa 90 dB ertönen.

Markisen | Rollläden | Terrassendächer | Schirme

Alleskönner Rollläden

LÄRM
WÄRME
KÄLTE
EINBRUCH
LICHT
INSEKTEN

STOP
Der Bodyguard vor Ihrem Fenster

somfy-Funk
GRATIS
bis 22.11.2021

SK SONNENSCHUTZ KONZEPT

Plissees | Jalousien | Insektenschutz | Reparaturen

Im Gleisdreieck 6 | 23566 Lübeck
0451 - 92 99 46 06
www.sonnenschutzkonzept.de

GARANTIERT ZUFRIEDEN

Für jedes Projekt die passende Absperrung



www.vitense-grp.de
0 45 03 - 70 71 220



Entspannter und planvoller leben durch Rollenklarheit

Ostholstein. Die Beratungsstelle FRAU & BERUF Ostholstein bietet ein weiteres Online-Seminar über die Plattform zoom an. Am Montag, dem 14. Juni, von 9.30 bis 11.15 Uhr geht es um das Thema „Klarheit in der eigenen jeweiligen Rolle“. Frauen lernen, zu erkennen, welche verschiedenen Rollen sie den Tag über verteilt haben, wie sie aus welcher Rolle heraus zielführend kommunizieren und wie sie letztlich treffgenauer entscheiden können. Am Ende nehmen gewählte Rollen auch Einfluss auf die eigene Lebensplanung. „Lebe ich an mir vorbei, weil ich vielleicht immer ‚in die falschen Schuhe schlüpfte?‘“, lautet eine Fragestellung. Denn „falsche Rollen“ produzieren Missverständnisse bei den Menschen, mit denen „Sie“ es zu tun hat. Seien es die Kinder, der Ehepartner, die Nachbarn oder die Kollegen. In diesem Kurzseminar lernt Frau, wie

sie dafür sorgen kann, in ihrer jeweiligen Rolle klar zu sein und damit zufriedenstellender im Umgang mit den Mitmenschen.

Das kostenfreie Angebot richtet sich an Frauen, die nach einer Auszeit wieder in einen Beruf einsteigen, von einem Minijob in eine sozialversicherungspflichtige Beschäftigung wechseln, ihre Teilzeitbeschäftigung ausweiten oder ihre Beschäftigung sichern möchten.

Es wird ein internetfähiges Endgerät benötigt mit Mikrofon und Lautsprecher beziehungsweise headset. Eine Kamera ist von Vorteil aber nicht zwingend erforderlich.

Die Anmeldungen erfolgen bei der Beraterin Sabine Axt unter sabine.axt@faw.de oder unter 0175/8930035. Das Vorhaben wird aus dem Landesprogramm Arbeit und mit Mitteln des Europäischen Sozialfonds finanziert (www.EU-SH.schleswig-holstein.de).

Arbeitslos gemeldete Frauen können leider auf Grund der Förderrichtlinien nicht teilnehmen (Doppelförderung).



Sabine Axt von der Beratungsstelle FRAU & BERUF Ostholstein leitet das Online-Seminar. Foto: privat/hfr

Sitzungen und Ausschüsse

Stockelsdorf. Am Montag, dem 14. Juni, findet in der Stockelsdorfer Großsporthalle die nächste Sitzung der **Gemeindevertretung** statt. Im öffentlichen Teil steht die Wahl eines stellvertretenden Mitglieds für den Ausschuss für Jugend, Sport, Soziales, Schule und Kultur sowie die Genehmigung einer außerplanmäßigen Verpflichtungsermächtigung an. Weitere Themen hier sind eine Bebauungsplanangelegenheit (Bebauungsplan Nr. 82) sowie vertragliche Rahmenbedingungen und mögliche Perspektiven für die Unterbringung von Migranten.

Die Punkte Neuabschluss eines Konzessionsvertrages und Anträge zur Aufstellung von Bauleitplänen werden voraussichtlich unter Ausschluss der Öffentlichkeit behandelt. Sitzungsbeginn ist um 17 Uhr.

Sitzungen und Ausschüsse

Scharbeutz. Am heutigen Mittwoch, dem 9. Juni, findet um 18 Uhr die **Sitzung der Gemeindevertretung** der Gemeinde Scharbeutz in der Sporthalle der Grund- und Gemeinschaftsschule Pönitz statt. Die Sitzung ist öffentlich.

Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde zwei Niederschriften, Berichte über die Durchführung der Beschlüsse, Nachwahlen zu den ständigen Ausschüssen, Entsendung von Vertreter*innen und deren Stellvertreter*innen in die Kindertagesstättenausschüsse, Wahl einer Vertreterin/eines Vertreters für die Verbandsversammlung des ZVO, Vorschlag für die Besetzung des stellvertretenden Mitglieds für den Ausschuss für Netze und Anlagen des ZVO, Vorschlag für die Besetzung des stellvertretenden Mitglieds für den Breitbandinfrastrukturausschuss des ZVO, Haus- und Benutzungsordnung für das Feuerwehrgeräte- und Gemeindehaus Schürsdorf, Sonnenschutz Trakt B Schule Pönitz, Feuerwehrbedarfsplan 2020 für die Gemeinde Scharbeutz, Aufstellung Bebauungsplan Nr. 98 -Sch- Gebiet: Scharbeutz, Gorch-Fock-Ring, Passatstieg, Störbekerstieg und Graf-von-Luckner-Stieg (1. Verlängerung der Geltungsdauer der Veränderungssperre), Vorhabenbezogener Bebauungsplan Nr. 21 -Sch- Gleschendorf „Drei Linden“ (Durchführungsvertrag), 1. Änderung Bebauungsplan Nr. 36 -Sch- Gebiet: Sarkwitz, Am Dörenkamp, Teilfläche Flurstück 186/4 (Erläss einer Veränderungssperre), 3. Änderung Bebauungsplan Nr. 49 -Sch- Gebiet: Haffkrug, östlich der Strandallee, im Norden, Süden und Osten einschließlich des angrenzenden Fußweges (Promenade) - Insel - (Satzungsbeschluss), Neufassung Waldbaurichtlinie, Wahl der/des Vorsitzenden der Gemeindevertretung sowie Mitteilungen und Anfragen.

– Anzeige –

SanaZon und Laseriv: Ein Kraftpaket der Naturheilkunde

Licht weckt Ihre Lebensgeister. Schon seit jeher spüren die Menschen: Der Sonnenschein stärkt sie, lässt Pflanzen gedeihen. Kurzum: Licht tut allen Lebewesen gut. Nun wird auch in den drei Naturheilpraxen Linek seit letztem Jahr die Wirkungskraft des Lichts genutzt: Laseriv, eine intravenöse Laserlichtbestrahlung des Blutes. Gemeinsam mit der bewährten SanaZon-Therapie ergeben diese beiden Gefährten ein wahres Kraftpaket der Naturheilkunde.

Laseriv - was ist das? Wie wirkt die Low-Level-Laserlichttherapie?

Mit einem lichtleitenden Zugang, ähnlich einer Infusionsnadel, wird das vorbeifließende Blut mit dem Licht bestrahlt. Dauer und Häufigkeit wird je nach Krankheitsbild empfohlen. Jede Farbe zeigt dabei ihre eigene, einzigartige Wirkung – abhängig von ihrer Spektralfarbe, also ihrer Wellenlänge und Energie. So sollen die Farben neben vielen weiteren Wirkungsweisen antiviral und antibakteriell wirken, die Mikrozirkulation fördern und die Viskosität des Blutes verbessern, bei Depressionen, Migräne oder Burn-Out helfen, Entzündungen bekämpfen, Schmerzen lindern, die Wundheilung fördern

und durch eine angeregte Telomerase sogar Anti-Aging-Effekte erzielen. Das Immunsystem soll eine auffallende Stärkung und Aktivierung erleben.

Das Licht wirkt dabei direkt auf die Blutzellen und kann so unmittelbaren positiven Einfluss auf zellulärer Ebene nehmen. Oft werden photosensitive Nahrungsergänzungsmittel therapiebegleitend eingesetzt.

Wie wirken SanaZon und Laseriv gemeinsam?

Zusätzlich zu SanaZon kann Laseriv bei vielen Krankheiten die optimale Ergänzung sein. Das Ozon der SanaZon-Therapie soll die Zellen und Gefäße „öffnen“, den Sauerstoffgehalt im Blut erhöhen und die Zellatmung verbessern. Sobald die Zellen geöffnet sind, werden weitere individualisierte Medikamente in den Organismus injiziert. Im Anschluss folgt der zweite Teil unserer therapeutischen Neuschöpfung: Wir nutzen die

stark erhöhte Aufnahmefähigkeit des Organismus und bestrahlen das Blut direkt in der Vene mit den Wellenlängen des Lichts. Besonders in diesen Zeiten ist es wichtig, ein abwehrfähiges und funktionstüchtiges Immunsystem zu haben. Denn weiterhin gilt: Nur ein gekräftigtes, starkes und entschlossenes Immunsystem kann aggressiven Viren trotzen!

Im Ostseeheilbad Lübeck-Travemünde liegt eine der drei Naturheilpraxen von Sabine Linek. Hier behandeln die von Frau Linek ausgebildeten Heilpraktikerinnen Christine



Sabine Linek



Patient bei der Laseriv-Behandlung

Engelhardt, Sylvia Söllick und Vera A. Kafka mit geballter Kompetenz und Passion ihre Patienten. Für sie steht es an erster Stelle, Menschen zu helfen und Gesundheit mit der Kraft der Natur herbeizuführen.

<< Luft, Licht und Liebe. Ihr Dreiklang im Einklang. Von Natur aus gesund. >>

Naturheilpraxis Sabine Linek
Am Kurgarten 2
23570 Lübeck-Travemünde
Tel.: 0 45 02 – 88 04 14
www.linek-naturheilpraxen.de

– Anzeige –

Freier Eintritt für Kinder und Jugendliche in Schleswig-Holsteins Museen

Ostholstein. Seit vergangener Samstag und noch bis zum 24. Oktober können Kinder und Jugendliche unter 18 Jahren und Jugendleiter mit Jugendleiter-Card mit der MuseumsCard kostenlos die über 100 teilnehmenden Museen in Schleswig-Holstein besuchen. 106.000 Karten sind dieses Jahr in Sparkassen, Museen, Büchereien, Jugendverbänden, beim Landesjugendring sowie in vielen Tourist-Informationen erhältlich. Alternativ kann die MuseumsCard auf www.meine-museums-card.de oder als App kostenfrei aus dem Internet heruntergeladen werden.

An zwei Tagen in den Herbstferien, dem 7. und 14. Oktober, wird die MuseumsCard zusätzlich zur Fahrkarte für die kostenlose Fahrt mit NAH.SH, also mit allen Bussen und Bahnen des Nahverkehrs in Schleswig-Holstein. Die Aktion „MuseumsCard“ wird vom Landesjugendring Schleswig-Holstein in Kooperation mit dem Ministerium für Bildung, Wissenschaft und Kultur des Landes Schleswig-Holstein, den schleswig-holsteinischen Sparkassen, dem Museumsverband Schleswig-Holstein und Hamburg sowie dem

Nahverkehr Schleswig-Holstein durchgeführt. Das Ministerium für Bildung, Wissenschaft und Kultur und die schleswig-holsteinischen Sparkassen wenden jährlich 40.000 Euro für die Finanzierung der MuseumsCard auf.

Die Sparkassen sind von Beginn an Partner der MuseumsCard und haben sie mit initiiert. „Die MuseumsCard ermöglicht allen Kindern und Jugendlichen den Zugang zu kultureller Bildung. Das ist ein tolles Angebot, dass die Sparkassen gerne unterstützen“, so Svantje Lieber, Regionalleiterin Privatkunden bei der Sparkasse Holstein, das Engagement der Sparkassen.

Begleitet wird die Aktion von einem Gewinnspiel: Wer drei Stempel auf seiner MuseumsCard sammelt oder mit der App QR-Codes in den Museen scannt, kann eine Übernachtungsreise oder Sachpreise gewinnen. Außerdem gibt es einen Extrapreis für Gruppen, die ein Foto von sich im Museum einsenden. Auch Jugendleiter mit einer Jugendleitercard (Juleica) erhalten kostenfreien Eintritt mit der MuseumsCard. Alle Informationen rund um die MuseumsCard-Aktion, beteiligte Museen, einen Blog mit aktuellen Veranstaltungen und museumspädagogischen Angeboten im gesamten Aktionszeitraum bis zum 24. Oktober finden Interessierte auf der MuseumsCard-Website www.meine-museums-card.de. Oder auch in der MuseumsCard-App: Sie zeigt

teilnehmende Museen im Umkreis von 20 Kilometer und informiert über Öffnungszeiten und Angebote für Kinder und Jugendliche.

Aus dem Verbreitungsgebiet unseres Familienwochenblattes „der reporter“ beteiligen sich das Heimatmuseum Ahrensböök, das Dorfmuseum Ratekau und das Museum für Regionalgeschichte der Gemeinde Scharbeutz und Umgebung in Pönitz.



Carolyn Wagner und Jonas Meyer von der Sparkasse Holstein laden alle Kinder und Jugendlichen ein, vom 5. Juni bis zum 24. Oktober an der Aktion „MuseumsCard 2021“ teilzunehmen.
Foto: Sparkasse Holstein

Landschaftsgärtner A. Fuhrmann
Familienbetrieb – führt zuverlässig aus:
Gartenpflege
Telefon 0177-7056804
www.fuhrmanns-garten.de

OSTEOPATHIE
Heidrun Rasch
Fuchsberg 3a, Scharbeutz
Termine nach Vereinbarung
☎ 0 45 03-78 93 44
☎ 01 79-4 76 98 20
www.osteopathie-rasch.de

Veranstaltungskalender „EVA“: Einsendeschluss für Ihre Termine

Scharbeutz. Die Tourismus-Agentur Lübecker Bucht gibt auch für das Jahr 2021 wieder den regelmäßig erscheinenden Veranstaltungskalender „Eva“ für die Orte Neustadt in Holstein, Pelzerhaken, Retzin, Sierksdorf, Haßkrug, Scharbeutz und die Pönitzer Seenplatte heraus. Für die Ausgabe August 2021 werden noch Termine aufgenommen.

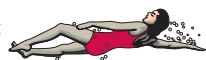
Die gültigen Termine der geplanten Veranstaltungen für den Bereich der Lübecker Bucht werden in den Veranstaltungskalender auf der Homepage www.luebecker-bucht-ostsee.de/veranstaltungskalender eingepflegt und dann auch entsprechend im Erlebniskalender abgedruckt. Die Veranstalter können ganz einfach und unkompliziert unter veranstaltungsmeldung.luebecker-bucht-ostsee.de die Veranstaltungen online eintragen. Veranstaltungen sind bis Montag, den 14. Juni, einzugeben. Für Rückfragen zum Veranstaltungskalender „Eva“ oder der Online-Eingabe steht Larissa Klünder von der Tourismus-Agentur Lübecker Bucht unter veranstaltungen@luebecker-bucht-ostsee.de gerne zur Verfügung.

cker-bucht-ostsee.de die Veranstaltungen online eintragen. Veranstaltungen sind bis Montag, den 14. Juni, einzugeben. Für Rückfragen zum Veranstaltungskalender „Eva“ oder der Online-Eingabe steht Larissa Klünder von der Tourismus-Agentur Lübecker Bucht unter veranstaltungen@luebecker-bucht-ostsee.de gerne zur Verfügung.

Badeanstalt Klingberg hat wieder geöffnet

Klingberg. Die neue Landesverordnung macht es möglich: Am Samstag, dem 5. Juni, öffnete auch die Badeanstalt Klingberg wieder. Die Badeanstalt ist ein Naturbad im wunderschönen Bin-

nenland am Pönitzer See, eine echte Alternative zum Strand. Die DLRG bewacht auch hier den Badebetrieb und sorgt für die nötige Sicherheit der kleinen und großen Badegäste.



NEU
ERSTELLEN. BERECHNEN. BESTELLEN. 100% ONLINE.

unser **ONLINESHOP** für **FENSTER & TÜREN**

SCAN ME!

IHRE ANZEIGE
an dieser Stelle:
Wir beraten Sie gern!
☎ 045 03-2140
oder
☎ 0451-269 62

Alles aus einer Hand...

KNOP
Neustadt GmbH
#weil wir anders sind!
Bau-Technik-Ambiente-Zentrum
Knop Neustadt GmbH,
Wagrienring 12-14, 23730 Sierksdorf
T: (04561) 39 79 0
E: info@knop-neustadt.de
W: www.knop-neustadt.de

Garten & Landschaftsbau
PRO NATUR

Gartengestaltung
Jahrespflege
Gartenpflege
Bepflanzung
Pflasterarbeiten
Torsten Berkau
045 04-7 14 21 98

OSTSEE ZIMMEREI
& Montagebau UG & Co.KG
Geschäftsführerin: Silke Cammin

- Bauschäden • Baugutachten
- Baubegleitung • Bauüberwachung
- Holzkonstruktionen, Dachstühle, Holzrahmenbau
- Dachgauben, Dachflächenfenster
- Dach- und Innenausbau
- Carports, Holzhäuser etc.
- Bedachungen, Fassadenverkleidungen
- Solar-Energie-Ports

Cesar-Klein-Str. 90
23689 Pansdorf
Telefon: **0 45 04 - 71 40 44**
Fax: 0 45 04 - 71 48 24
Mail: ostsee-zimmerei@web.de
www.ostsee-zimmerei-montagebau.de

Hotels und Gaststätten:

Gewerkschaft warnt vor Personalnotstand im Kreis Ostholstein

Ostholstein. Auf die Corona-Krise folgt die Fachkräfte-Krise: Nach monatelangen Lockdowns können Hotels und Gaststätten im Kreis Ostholstein unter Auflagen wieder öffnen – finden aber häufig kein Personal mehr, das die Gäste bedient. „Das Gastgewerbe blutet seit Beginn der Pandemie personell aus. Dringend gebrauchte qualifizierte Kräfte sind in andere Branchen abgewandert“, konstatiert Dirk Himmelmann von der Gewerkschaft Nahrung-Genuss-Gaststätten (NGG). Bereits zwischen Juni 2019 und Juni 2020 hatten 750 Beschäftigte das Gastgewerbe im Kreis verlassen, so Himmelmann unter Verweis auf Zahlen der Arbeitsagentur. Das ist ein Minus von acht Prozent. Angesichts weite-

rer Lockdowns dürfte sich der Fachkräftemangel seit dem Herbst bis heute nochmals zugespitzt haben, warnt die Gewerkschaft.

„Wenn die Branche nicht rasch gesteuert, könnte der von vielen Menschen lang ersehnte Urlaub oder Restaurantbesuch am Personalmangel scheitern“, so Himmelmann. Der Geschäftsführer der NGG-Region Lübeck macht für die Situation insbesondere die Einkommenseinbußen durch das Kurzarbeitergeld verantwortlich. Angesichts der niedrigen Löhne im Hotel- und Gaststättengewerbe kämen die Beschäftigten selbst mit 80 Prozent des Kurzarbeitergeldes, das ab dem siebten Bezugsmonat gezahlt werde, nicht über die Runden – und

seien dazu gezwungen, sich beruflich umzuorientieren. Eine gelernte Köchin kommt nach NGG-Angaben in Schleswig-Holstein lediglich auf einen Verdienst von 10,69 Euro pro Stunde. Ungelernte Kräfte lägen bei einem Stundenlohn von 9,71 Euro. Selbst der gesetzliche Mindestlohn, der im Januar auf 9,82 Euro steigt, würde die Hotel- und Gastro-Branche im Norden überholen.

„Schon vor Corona waren die Arbeitsbedingungen im Gastgewerbe alles andere als rosig. Die Betriebe haben es versäumt, die



Allein mit den Gästen: So wie diese Servicekraft kommen viele Beschäftigte im Gastgewerbe mit der Arbeit kaum hinterher – weil während der Pandemie ein großer Teil des Personals die Branche verlassen hat.

(Foto: NGG)

Arbeit attraktiver zu machen. Das rächt sich jetzt“, so Himmelmann. Nach Beobachtung des Gewerkschafters sei ein Großteil des Personals in den Lebensmitteleinzelhandel, zu Drogerie-Ketten oder in die Lieferbranche abgewandert. „Die Menschen wieder für die Arbeit in der Küche oder an der Rezeption zu gewinnen, ist eine Mammutaufgabe – und kann nur durch armutsfeste Löhne und bessere Arbeitsbedingungen gelingen“, ist Himmelmann überzeugt.

Die NGG Lübeck ruft den Deutschen Hotel- und Gaststättenverband (Dehoga) dazu auf, gemein-

sam einen Zukunftsplan für die Region zu entwickeln. Zwar seien viele Betriebe durch die Pandemie hart getroffen. Doch strukturelle Probleme gebe es schon seit Langem. So müsse das Gastgewerbe das Mindestlohn-Image überwinden, um für Schulabgänger und Fachleute attraktiv zu sein. Mit Blick auf die Sommersaison habe zugleich der Schutz der Beschäftigten vor Infektionen höchste Priorität. „Wirte und Hoteliers müssen erkennen, dass die Mitarbeiter im Dienstleistungsbereich das höchste Gut sind – und sie auch so behandeln und bezahlen“, so Himmelmann weiter.

Erdbeeren

Knapp die Hälfte (48,5 Prozent) der Deutschen kann sich eine warme Jahreszeit ohne die saftigen, roten Erdbeeren nicht vorstellen. Besonders für Frauen (56,4 Prozent) gehören die Früchte zum Sommer dazu. Rund 3,4 Kilogramm verspeisten die Deutschen pro Kopf im Jahr 2019, damit sind die leckeren Beeren hierzulande neben Äpfeln das beliebteste Obst.



Ludwig's
RESTAURANT & WEINKELLER

Wir sind wieder für Sie da!

Unser Küchenchef und Team erwarten Sie mit einer vielfältigen, aromatischen Sommerküche.

Genießen Sie die einmalige Atmosphäre in unserem Bauerngarten oder den lichtdurchfluteten Räumlichkeiten.

An unseren Öffnungstagen ab 18:00 Uhr für Sie geöffnet!

Fuchsbergstraße 5–11 · 23626 Warnsdorf · Telefon: 0 45 02 / 21 24
E-Mail: info@landhaus-toepferhof.de · www.landhaus-toepferhof.de

Aus dem Schleswig-Holsteinischen Landesforsten

FeinWild
Beste Qualität aus dem Schleswig-Holstein

Wildschwein + 248000 Stück

Hof Carstensen
Friedrichsau

Verkauf von

Wildspezialitäten und Produkten aus artgerechter Haltung

Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober
12.05.	10.06.	08.07.	05.08.	09.09.	28.10.
				30.09.	

Bad Schwartau • Bahnhofstraße • 14 - 17 Uhr

– Anzeige –

Am 12. und 13. Juni:

– Anzeige –

Tage der offenen Tür im Schüttenhus

Scharbeutz. Mit zwei Tagen der offenen Tür wird das „Schüttenhus“ des Scharbeutzer Schützenvereins aus seinem Dornröschenschlaf erweckt. Wachgeküsst wird es durch das neue „Team Schüttenhus“, wie sich die Betreiber Anke Junge und Sigi Kirchner-Kowski partnerschaftlich bezeichnen.

Seit dem 1. Januar steht das traditionsreiche Scharbeutzer Lokal, idyllisch gelegen am Speckenweg 5, unter neuer Pächterschaft. Vor der Neueröffnung war eine Grundsanierung notwendig. Das betraf sowohl die komplette Sanierung der Küche als auch die Modernisierung von Schankraum und Clubräumen, die kaum wiederzuerkennen sind. Mit neuen, großzügigen Sonnenschirmen und gläsernem Windschutz präsentiert sich auch die traumhaft gelegene Sonnenterrasse mit rund 50 Sitzplätzen.

„Das neue Konzept vom Schüttenhus lautet ‚rustikal und etwas edel‘



Das „Team Schüttenhus“ freut sich auf seine Gäste: Anke Junge (links) und Sigi Kirchner-Kowski.

– gastronomisch wie auch optisch in der Einrichtung.“

Alle Scharbeutzer (und Gäste) sind herzlich eingeladen, am Samstag, 12. Juni, und Sonntag, 13. Juni, jeweils ab 12 Uhr, das neue „Schüttenhus“ zu feiern und zwanglos hineinzuschnuppern und sich von dem neuen Konzept des Gasthauses zu überzeugen. Der offizielle Eröffnungstermin wird bekannt gegeben, sobald die noch ausstehenden behördlichen Genehmigungen für den Regelbetrieb vorliegen.



– Anzeige –

– Anzeige –

„Landhaus Töpferhof“: Stilvoll genießen im Restaurant „Ludwig’s“ und Café Tausendschön

Warnsdorf. Das familiengeführte 4 Sterne-Hotel „Landhaus Töpferhof“ in Warnsdorf befindet sich in ruhiger Lage, umgeben von der Schönheit der Holsteinischen Natur. Weite Felder und Wiesen machen diesen Ort so besonders.

Seit den 70er Jahren ist dieses Kleinod gewachsen, liebevoll gestaltet und immer wieder erweitert worden. Der alte Gutshof von Familie Honhold wurde aufwändig rekonstruiert, ohne seine Ursprünglichkeit zu verlieren. Edle Materialien, feine Stoffe und an jedem Ort ein besonderes Detail runden dieses mit Liebe und Charme geführte Haus ab.

Neben dem 4-Sterne-Hotel (40 Zimmer und Appartements) mit seinem hervorragendem Ambiente, bedingt durch italienischen Touch, sind auf dem großzügigen Areal noch weitere Highlights zu entdecken.

Im Restaurant „Ludwig’s“ können die Gäste die einmalige Atmosphäre im Bauerngarten oder in den licht-

durchfluteten Räumlichkeiten genießen. Das Küchenteam freut sich, alle Genießer mit einer vielfältigen, aromatischen Sommerküche kulinarisch verwöhnen zu dürfen.

Inhaber Rolf Böckmann ist überaus begeistert von der neuen Küche unter der neuen Leitung von Benjamin Nicke. Der neue Küchenchef, der zuvor acht Jahre im etablierten „Coast by East“ in Hamburg gekocht hat, bringt einen leichten asiatischen Einschlag mit und leitet seit Mai die Küche im „Ludwig’s“. Unterstützt wird er von einem spanischen Kollegen, der unter anderem auf Cran Canaria gekocht hat.

Küchenchef Benjamin Nicke empfiehlt von der aktuellen Speisekarte zum Beispiel das „Rohmarinierte Kalbsfilet“ (mit Trüffel-Ponzu-Sauce, Staudensellerie, Walnuss, Brioche und Gewürzapríkose), „Crunchy Pulpo“ (Tintenfisch, Avocado, Tomate, rote Zwiebel, Koriander, Sesam, Reissessig und Wasabi-Erbse) und das Entrecôte „Teriyaki Style“ (gegrilltes und glasiertes Entrecôte, Teriyaki Pilze, Sesam, Maiscreme, Chili und Pimientos de Padron). Das Restaurant ist von Dienstag bis Samstag jeweils ab 18 Uhr geöffnet. Ein weiteres Highlight ist der historische Weinkeller, der von Weinkenner Benjamin Niepold geleitet wird. Regelmäßig werden verschiedene Weinreisen mit europäischen Weinen in Kombination mit einem 5-Gang-Menü angeboten.

Tipp zur Kaffeezeit: Das „Café Tausendschön“ wird von Susanne Reinhard geführt und bereichert seit 2012 das Hotel zwischen Reet- und Herrenhaus. Die verschiedenen Torten und Kuchen werden von vier Konditorinnen in liebevoller Handarbeit und unter Verwendung hochwertiger Zutaten selbst gebacken – „wie von Oma“. Zu empfehlen sind auch die herzhaften Leckereien, die ebenfalls von Mittwoch bis Sonntag



Das „Café Tausendschön“-Team rund um Susanne Reinhard (Mitte) freut sich auf Ihren Besuch.

von 12 bis 18 Uhr zu genießen sind.

Im Café integriert bietet „Wohnideen Tausendschön“ hochwertige und besondere Dekorations- und Geschenkartikel sowie ausgesuchte Möbel an. Kontakt und Infos: „Landhaus Töpferhof“ mit Restaurant „Ludwig’s“ und „Café Tausendschön“, Fuchsbergstraße 5-11, Warnsdorf, Telefon 04502-2124, www.landhaus-toepferhof.de.



Benjamin Nicke ist seit Mai neuer Küchenchef im Restaurant „Ludwig’s“.



TAVERNE HELLAS
GRIECHISCHE SPEZIALITÄTEN

Unsere aktuelle Speisekarte finden Sie im Internet:
www.taverne-hellas.com



Unsere Taverne bleibt am Samstag, dem 12.06.2021, aufgrund unserer Mitarbeiterimpfung geschlossen!
Vielen Dank für Ihr Verständnis. Familie Strantaris und Team

Rosenstr. 2 · Ratekau · ☎ 04504-714800



Hotel-Restaurant Wennhof

Seestraße 62 • Scharbeutz
Tel.: 04503-35280

Wir grillen jeden Freitag
bei jedem Wetter! 17.30 Uhr/19.30 Uhr,
Nackensteak, Bauchfleisch, Hähnchen, Grillgemüse, verschiedene Salate u.v.m.
Satt p.P. 15,50 €

Mittagstisch € 7,50 / xxl € 9,50
Mo.-Fr. 11.30-17 Uhr, tägl. wechselnd

Bierstube „Der Kutscher“ hat geöffnet!
HAPPY HOUR Do.-Sa. 15-19 Uhr

NEU unsere Handy-Nr. 01520/3760365

HOTEL
PETERSEN'S LANDHAUS

SCHARBEUTZ



Beheizte Außenterrasse
(keine Testpflicht)

Mittagstisch
Fr., 11.6., bis Do., 24.6. · 11.30-16 Uhr
Abholung od. Lieferung frei Haus ab 25 € Bestellwert
in den Gemeinden Scharbeutz, Ratekau, Timmendorfer Strand, Sierksdorf, Neustadt

- Fr. 11.06. Matjes in Hausfrauensauce mit Bratkartoffeln & Salatbeilage
- Sa. 12.06. Grillteller Steak, Huhn, Spareribs mit Ofenkartoffel & Salatbeilage
- So. 13.06. Rinderroulade in feiner Sauce mit Rotkohl & Kroketten
- Mo. 14.06. Landhausburger Cheese-Bacon mit Pommes & Salatbeilage
- Di. 15.06. Schweinefilet in Pilzsauce mit Rosenkohl & Kroketten
- Mi. 16.06. Gegrillte Hähnchenbrust auf Penne Gorgonzola & Rucola
- Do. 17.06. Spaghetti Aioli mit Rumpsteak Streifen, Cherrytomaten, Oliven & Knoblauch
- Fr. 18.06. Gegrillter Fischsteller Lachs u. Dorschfilet, Hering mit Bratkartoffeln & Gurkensalat
- Sa. 19.06. Schmitzel Wiener Art mit Pommes & Salatbeilage
- So. 20.06. Halbe Ente in Orangensauce mit Rotkohl & Kroketten
- Mo. 21.06. Rumpsteak mit Kräuterbutter, Pommes & Salatbeilage
- Di. 22.06. Dorschfilet in Senfsauce mit Bratkartoffeln & Gurkensalat
- Mi. 23.06. Spareribs mit BBQ Sauce und Aioli mit Pommes & Salatbeilage
- Do. 24.06. Lachsfilet in Trüffelsauce mit Rosmarinkartoffeln & Grillgemüse

9,90 €

Vollständige Speisekarten, Außer-Haus-Bestellung und Tischreservierung:
Tel. 04503-355126 · www.bellamare.holiday

Seestraße 56a
23683 Scharbeutz

©PM-Druck GmbH

Sommeraktion „Gesundheit braucht Muskeln“: Pro Vital Fitness Club öffnet zum 1. Juli wieder

Tdf. Strand. Große Freude im Pro Vital Fitness Club in Timmendorfer Strand: Der gesundheitsorientierte Fitness-Club im Gewerbegebiet „An der Mühlenau“ startet zum 1. Juli wieder voll durch, nachdem das Unternehmen jetzt acht Monate geschlossen war. „Nach 25 Jahren erfolgreicher Arbeit ist das auch nicht spurlos an uns vorbeigegangen,“ berichten die Inhaber Mike und Marco Toth. „Wir gucken aber nicht mehr zurück, sondern möchten jetzt positiv in die Zukunft schauen und uns an dieser Stelle auch bei unseren Mitgliedern für ihre Treue bedanken.“

Sommeraktion „Gesundheit braucht Muskeln“

Mit der aktuellen Sommeraktion „Gesundheit braucht Muskeln“, die bis zum 31. August läuft, startet das Pro Vital am 1. Juli wieder voll durch. „Warum das Thema Muskeln?“ Die Antwort kommt ganz schnell: „Ohne professionellen und gesundheitlichen Muskelaufbau schwächt das Immunsystem,“ berichten die beiden Brüder. „Verletzung, Gelenkprobleme, schlechte Haltung und vorzeitige Alterung ist meist eine Folge von Bewegungsmangel und zu wenig Muskulatur.“ Das Team vom Pro Vital Fitness



Mike und Marco Toth (rechts) freuen sich auf den Re-Start ihres Pro Vital Fitness Clubs, u.a. mit speziellen Luftfilteranlagen der Firma AernoviR.

Club hat bereits vor 25 Jahren ein Konzept entwickelt, um langfristig gegen diese Erscheinungsmerkmale entgegenzuwirken.

Mit der Sommeraktion Geld sparen

Bei der diesjährigen Sommeraktion spart das neue Mitglied die Kosten für das Startpaket im Wert von 77 Euro. Die ersten zwei Monate werden aktuell für 39,90 Euro im Monat angeboten. Die Aktion ist gültig bis zum 31. August.

In der Schließungszeit hat sich viel getan im Pro Vital Fitness Club

Die vergangenen Wochen und Mo-

nate haben Mike und Marco Toth nicht ungenutzt gelassen. So wurden der gesamte Umkleidebereich und die Treppenaufgänge renoviert. Der Pro Vital Fitness Club verfügt außerdem über ein zertifiziertes Hygienekonzept nach Dr. Wolff und es wurden hochwertige Hygiene-Filter der Medizinklasse 1 angeschafft. „Wir haben rund 60.000 Euro für unser Hygienekonzept investiert, um für die Sicherheit in unserem Club und für unsere Mitglieder zu sorgen,“ so Mike Toth. Auf der Webseite www.pro-vital-fitness.de kann man unter der Rubrik „Hygienekonzept“ genau nachlesen, dass Hygiene und Si-

cherheit an erster Stelle steht. Hier ist auch alles aufgeführt, was das Hygienekonzept beinhaltet.

Wie sieht das Training ab 1. Juli im Pro Vital aus?

Nach der aktuellen Landesverordnung gibt es bestimmte Vorschriften, aber im Pro Vital Fitness Club läuft der Betrieb grundsätzlich fast ganz normal ab. Das gesamte Dienstleistungsprogramm wird wieder angeboten, ob Kurse, Training an Geräten, Wellness, Umkleidekabinen und Duschen. Auch die Öffnungszeiten finden wieder zu den normalen Zeiten statt. „Durchgeimpfte können ohne Termine zu uns kommen und bisher nicht Geimpfte buchen einfach einen Termin, um dann 90 Minuten lang trainieren zu können,“ erklärt Marco Toth. „Da wir von 8 bis 22 Uhr geöffnet haben, stehen genug Termine zur Verfügung.“ Ganz wichtig ist dabei zu betonen, dass keine Testpflicht besteht. Bei Fragen steht das fachmännische und freundliche Team jederzeit unter Telefon 04503-881588 zur Verfügung. Mike und Marco Toth bedanken sich außerdem bei ihrem Fotografen Nico Kresse, der das Pro Vital mit seinen tollen Fotoideen immer gut unterstützt.

„Küchen Rath GmbH“: Großer Musterküchenabverkauf zum Neustart

Ratekau. „Küchen Rath“ ist wieder da! – mit viel Power, tollen Angeboten und guten Ideen. Auch an dem alteingesessenen Küchenstudio, das vor über 40 Jahren in zentraler Lage schräg gegenüber vom Rathaus Ratekau erstmals seine Türen öffnete, ist die Corona-Pandemie nicht spurlos vorbeigegangen. „Das war schon ein Kraftakt.

Zwischenzeitlich konnten wir nur noch zwei Mitarbeiter beschäftigen“, berichtet Geschäftsführer Rolf Engeler, der sich freut, dass es nach dem harten Lockdown jetzt wieder losgehen kann. „Unserem jungen Team gehören nun wieder neun Berater und Beraterinnen an“, berichtet Alice Ketelsen, Assistentin der Geschäftsleitung. Zum Neustart

bei „Küchen Rath“ gehört aber auch, Platz zu schaffen und sich von Altem zu trennen. Auf rund 800 Quadratmeter Ausstellungsfläche präsentiert das Küchenstudio 45 Musterküchen. Die 27 Küchen, die zurzeit im Obergeschoss aufgebaut sind, müssen dabei zügig abverkauft werden und sind somit aktuell zu



„Küchen Rath“-Geschäftsführer Rolf Engeler und Alice Ketelsen, Assistentin der Geschäftsleitung, freuen sich, dass es jetzt wieder losgeht.

besonders attraktiven Preisen zu haben. „Das liegt daran, dass alle namhaften Hersteller im Herbst mit ihren Neuheiten auf den Markt kommen. Wir möchten diese Neuheiten dann natürlich auch topaktuell unseren Kunden anbieten und brauchen Platz“, erklärt Rolf Engeler. Und so ist es durchaus möglich, eine Musterküche, die ohnehin schon stark vergünstigt angeboten wird, zu einem noch günstigeren Preis zu erstehen. „Wir bieten unseren Kunden nicht nur an, mit uns zu handeln, wir bitten sogar darum, es zu tun. Irgendwo in der Mitte werden wir uns schon einig und beide Seiten sind zufrieden“, versichert der Küchenexperte. Neben dem Musterküchenabverkauf, der bis in den September hinein läuft, sind einige Serviceangebote nach dem Neustart in der Planung, die voraussichtlich im Herbst starten.

So soll das beliebte „Kochstudio“ mit regelmäßigen Kochvorführungen und Fachsimpeleien unter Kunden und Köchen aus der Region wieder aufleben.

In einer weiteren Sonderveranstaltung werden Käufer von Küchengeräten aufgefordert, bei einem Snack, im Beisein von Vertretern aus der Industrie, ihre Erfahrungen mitzuteilen, wie zufrieden oder auch unzufrieden sie mit ihrem Kauf rückblickend sind. „Diese Rückkopplung geben wir dann an die Hersteller weiter, die ihre Produkte entsprechend weiterentwickeln können“, erklärt Rolf Engeler. Das Küchenstudio „Küchen Rath“ in Ratekau ist montags bis freitags von 9 bis 18 Uhr und samstags von 9 bis 14 Uhr geöffnet. Bei Beratungsgesprächen oder dem Küchenkauf wird möglichst um vorherige Terminvereinbarung gebeten.

MUSTERKÜCHEN ABVERKAUF

Um Platz für Neuheiten zu schaffen, trennen wir uns von vielen Musterküchen zu **unglaublich günstigen Abverkaufspreisen.**

Vereinbaren Sie dazu gerne einen Termin um unsere Ausstellung zu besuchen, oder schauen vorab auf unserer Website, ob Ihre Traumküche dabei ist.



Küchen Rath GmbH
Bäderstr. 22
23626 Ratekau

Tel.: 04504-81270
info@kuechen-rath.de
www.kuechen-rath.de

STARTEN SIE JETZT
 die ersten 2 Monate für **39,90 €***

und sparen Sie
das Startpaket
 im Wert von **77,- €!**

* €/Monat;
 Restlaufzeit
 zum regulären
 Beitrag
 Aktion gültig
 bis 31.8.2021

**GESUNDHEIT
 BRAUCHT
 MUSKELN!**

Gelenkprobleme, schlechte Haltung, ein geschwächtes Immunsystem, Verfettung, vorzeitige Alterung – meist eine Folge von Bewegungsmangel und zu wenig Muskulatur.



Gewerbegebiet An der Mühlenau 14
 23669 Timmendorfer Strand · www.Pro-Vital-Fitness.de
 Tel. 0 45 03 / 88 15 88



AKTIV und GUT BETREUT im ALTER

Nicht ausreichend mit Vitaminen versorgt

Die Versorgung mit wichtigen Nährstoffen wie Vitamin C und Vitamin E ist in der älteren Bevölkerung in Deutschland in großen Teilen nicht ausreichend. Darauf weist der Arbeitskreis Nahrungsergänzungsmittel (AK NEM) im Lebensmittelverband Deutschland hin. Besonders bei über 65-Jährigen, die in Pflegeheimen oder zu Hause gepflegt werden,

werden die Zufuhrempfehlungen für viele wichtige Nährstoffe oftmals nicht erreicht.

Diverse wissenschaftliche Erhebungen wie die Nationale Verzehrstudie II und weitere spezielle Studien zur Versorgungslage belegen, dass über Dreiviertel der Älteren in Pflegeheimen die Zufuhrempfehlungen bei

Vitamin C, Vitamin D, Vitamin E und Folat nicht erreichen. Auch bei Vitamin B12 und weiteren B-Vitaminen ist die Versorgung in weiten Teilen laut Studien unbefriedigend. „Die Gründe für die schlechte Versorgungslage sind vielfältig und reichen von generell vermindertem Appetit über einen geringeren Energiebedarf bis hin zu Schluckbeschwerden oder einer eingeschränkten Nährstoffaufnahme im Verdauungstrakt“, erklärt Ernährungswissenschaftlerin Antje Preußker vom AK NEM.

Die Daten zeigen deutlich, dass weiterhin gemeinsame Anstrengungen notwendig sind, um die Ernährungssituation bei Älteren auch in Deutschland zu verbessern. So sollten besonders die pflegenden Verwandten beziehungsweise Fachkräfte auf eine bedarfsgerechte Ernährung und eine ausreichende Zufuhr dieser Nährstoffe achten.

Rücksprache halten

Nahrungsergänzungsmittel könnten zudem ergänzend helfen, Versorgungslücken zu schließen: „Nahrungsergänzungsmittel können im



Die Versorgung mit wichtigen Nährstoffen ist in der älteren Bevölkerung in großen Teilen nicht ausreichend. Werkfoto: AK NEM

Rahmen einer ausgewogenen Ernährung helfen, den Körper mit allen wichtigen Nährstoffen zu versorgen und so einen Beitrag für den Erhalt der Mobilität, der geistigen Leistungsfähigkeit und des Wohlbefindens leisten“, betont Preußker.

Bei gleichzeitiger, regelmäßiger Medikamenteneinnahme, wie das häufig gerade bei pflegebedürftigen Senioren der Fall ist, empfiehlt sich laut Expertenmeinung dabei eine Rücksprache mit einem Ernährungsberater, Arzt oder Apotheker.

Erste Senioren-Veranstaltung in Stockelsdorf: Bürgermeisterin gibt aktuelle Informationen

Stockelsdorf. Eine erste Veranstaltung in diesem Jahr für Stockelsdorfer Senioren findet am Mittwoch, dem 16. Juni, von 10 bis 12 Uhr im Rathausaal statt.

Stockelsdorfs Bürgermeisterin Julia Samtleben informiert über die neuesten Entwicklungen und Planungen der Gemeinde Stockelsdorf.

Für diese Veranstaltung gelten besondere Bestimmungen: Einlass ist ab 9.30 Uhr für 40 Personen. Teilnahmebedingungen sind eine vollständige Impfung (Nachweis durch den Impfpass) oder die Bescheinigung eines negativen Tests innerhalb von vierundzwanzig Stunden vor der Ver-

anstaltung. Außerdem ist die Angabe der Kontaktdaten notwendig und es gilt Maskenpflicht. Beiratsvorsitzender Siegfried Müller: „Trotz der Einschränkungen sind wir froh, dass nach langer Zeit wieder eine Senioren-Veranstaltung angeboten werden kann und der Auftakt mit Bürgermeisterin Julia Samtleben erfolgt. Wir hoffen, dass wir in der zweiten Jahreshälfte auch Veranstaltungen in größerem Rahmen im Gemeindehaus durchführen können. Außerdem plant der Seniorenbeirat wieder Senioren-Reisen und Veranstaltungen in den Dorfschaften. Einzelheiten werden rechtzeitig bekanntgegeben.“

Der Mensch steht
SEIT 20 JAHREN
im Mittelpunkt!
Pflege ist bei uns eine Herzensangelegenheit!

Residenz  Klingberg

Inh. Andrea Wohlgemuth | Gärtnerstraße 85 | 23684 Scharbeutz - Klingberg
Tel.: 04524 - 70 60 73 33 | Fax: 04524 - 70 60 73 55 | www.residenz-klingberg.de

Für unser modernes, privat geführtes Haus suchen wir in Voll- o. Teilzeit ein/e Qualitäts-Beauftragte*n (m/w/d)

Wir wissen, dass Sie mit Herz und Seele in der Pflege arbeiten und Ihr Examen Ihre Qualifikation bescheinigt. Wir wünschen uns, dass Sie unser bereits vorhandenes Qualitätsmanagement in unserem Hause aktiv weiterführen. Wir bieten Ihnen einen unbefristeten Arbeitsvertrag, individuelle Fortbildungsmöglichkeiten, ein an den TVöD-Pflege angelehntes Entgelt und 30 Tage Urlaub bei einer 5 Tage Woche mit 38,5 Stunden. Sie erhalten zudem von uns 50,00 € monatlich Arbeitgeber finanzierte Altersvorsorge plus einen Willkommensbonus.

Wir freuen uns auf Sie.

Bewerbung an:
Senioren- und Pflegeheim
Groß GmbH – Haus zur Eiche
Frau Petra Groß
Eutiner Str. 50 | 23689 Pansdorf
Telefon: 04504 / 8170-0
E-Mail: info@haus-zur-eiche.com

Werden Sie Teil unseres Teams und
bewerben Sie sich jetzt!
www.haus-zur-eiche.com



Stadtjugendpflege präsentiert Sommerferienprogramm

Bad Schwartau. „Pandemie und Lockdown sind die gängigen Begrifflichkeiten geworden, von denen wir noch vor zwei Jahren nichts ahnten“, sagt Bad Schwartaus Kinder- und Jugendberaterin Sigrid Wassermeyer. „Da freuen wir uns umso mehr, in diesem Jahr ein wirklich umfangreiches Sommerferienprogramm zu bieten, das hoffentlich eine gewisse Entschädigung für die Entbehrungen der letzten Monate darstellt.“ Als besonderes Angebot haben Bad Schwartaus Jugendarbeiter dabei die Rubrik „Summer Holiday Schools Club“ ins Programm aufgenommen. Die Kinder und Jugendlichen bekommen hier die Möglichkeit, zwang- und drucklos versäum-

ten Schulstoff nachzuholen. „Wir hoffen, dass damit alle nach den Sommerferien mit neuer Frische und besser vorbereitet in ein neues Schuljahr starten können“, so die Stadtjugendpflegerin. Bei allen Angeboten und Aktivitäten wird selbstverständlich darauf geachtet, die geltenden Hygienebedingungen einzuhalten – ohne dass der Spaß verloren geht. „Es ist ein schönes Ferienprogramm geworden, an dem sich viele Kinder und Jugendliche und manchmal auch Eltern beteiligen können“, resümiert Sigrid Wassermeyer und weist noch auf ein ganz besonderes Highlight hin: Für Jugendliche ist ein Graffiti Kurs mit dem „Graffiti Papst“

Ray aus Hamburg geplant. Die Teilnehmenden können an fünf Tagen eigene Graffiti herstellen und am Ende entsteht als besondere Überraschung noch ein gemeinsames, großes Graffiti, das langfristig bleiben soll. Für die Kinder werden zudem wieder verlässliche Wochen-Programme in den drei letzten Ferienwochen angeboten, damit auch die Eltern ihre Kinder gut betreut wissen, während sie ihrer Arbeit nachgehen. Außerdem gibt es neben vielen weiteren Freizeitangeboten in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Timmendorfer Strand nun auch wieder eine Zeltfreizeit. Grundlegende Neuerung in diesem

Jahr ist, dass das Ferienprogramm komplett online gestellt wird und gebucht werden kann. Unter www.unser-ferienprogramm.de/bad-schwartau ist es abrufbar. Ein Link findet sich zudem auf der Homepage der Stadt Bad Schwartau. Eltern müssen sich hier zunächst kostenlos registrieren und können dann Veranstaltungen für ihre Kinder buchen. Anmeldeschluss für das Losverfahren ist am Freitag, dem 11. Juni. Die Eltern erhalten nach der Einteilung eine schriftliche Benachrichtigung mit allen Informationen für das Bezahlverfahren. Rückfragen unter Telefon 0451/2000-760 oder via E-Mail: stadtjugendpflege@bad-schwartau.de.

Umweltbeirat Bad Schwartau beklagt: Vandalismus am Bienenstock

Bad Schwartau. Einen erneuten Fall von Vandalismus musste der Umweltbeirat der Stadt Bad Schwartau in der vergangenen Woche an der Holstein Therme Bad Schwartau feststellen. Die Glasscheibe am dortigen Bienenstock war eingeschlagen und zerstört worden. „Wir haben daraufhin umgehend Hans-Joachim Redöhl vom Imkerverein informiert, der eine schnelle Reparatur zusagte“, so Rudolf Meisterjahn aus dem Vorstand des Umweltbeirates. Es sei ein völlig unverständlicher Schadensfall, und umso dankenswerter sei es, dass der Imkerverein den Mut nicht verliere. Meisterjahn weiter: „Ich hoffe, dass die Stadt Bad Schwartau in die neue geplante Richtlinie für die Förderung der Vereine auch den Bereich Umwelt aufnimmt, damit gegebenenfalls der Imkerverein auch künftig Unterstützung erfahren kann.“



Warum tut jemand so etwas? In hirnloser Zerstörungswut wurde die Glasscheibe am Bienenstock an der Holstein Therme Bad Schwartau eingeschlagen.
Foto: Umweltbeirat

Kirchengemeinde Süsel: Gartengottesdienst unter der Birke in Sierksdorf

Sierksdorf. Am Sonntag, dem 13. Juni, um 10 Uhr feiert die Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Süsel einen Open Air-Gottesdienst in Sierksdorf auf dem Gelände des Pastorats im Waldwinkel 9. Hierzu möchten sich alle Interessierten bitte spätestens bis zum 11. Juni, 12 Uhr, im Kirchenbüro der Kirchengemeinde Süsel, Telefon 04524-372 anmelden. Kostenloses Parken ist in dieser Zeit im Waldwinkel möglich. Pastorin Warnemünde und die Kirchengemeinde Süsel freut sich auf viele Besucher.

23. Woche. Gültig ab 09.06.2021

REWE Dein Markt

Erfahre mehr über unser Engagement unter rewe.de/fürdenfußball

Italien/Türkei/
Griechenland:
Kirschen
Kl. I,
je 100 g

Aktionspreis
0,59

Landliebe
Joghurt
versch. Sorten,
je 500-g-Glas
(1 kg = 1,70)
zzgl. 0,15 Pfand

38% gespart
0,85

REWE Regional
Deutschland:
Grüner Spargel
12 mm+, Kl. I,
je 500-g-Bund
(1 kg = 7,98)

Aktionspreis
3,99

Frau Antje Pikantje
holl. Schnittkäse,
48% Fett i.Tr.,
je 100 g

Aktionspreis
0,69

Salakis
Schafskäse Natur
je 200-g-Pckg.
(100 g = 0,80)

38% gespart
1,59

WILHELM MITT
BRANDENBURG
Frische Hähnchen-Minutenschnitzel
SB-verpackt,
je 400-g-Pckg.
(1 kg = 8,33)

Aktionspreis
3,33

Campofrio
Serrano-Schinken
je 100 g

Aktionspreis
1,77

WILHELM MITT
BRANDENBURG
Metzgerkochschinken oder Schinkenspeck
je 100 g

Aktionspreis
1,29

Lorenz Crunchips
Paprika
je 175-g-Btl.
(100 g = 0,50)
oder Party Clubs Cracker
je 200-g-Pckg.
(100 g = 0,44)

40% gespart
0,88

Storck
Toffifee
je 125-g-Pckg.
(100 g = 0,79)
Einzelpreis 1,49 €
je Pckg.
je 125-g-Pckg.
(100 g = 1,19)

3 ab Packungen je Pckg.
Aktionspreis
0,99

Fürst Bismarck
Mineralwasser
versch. Sorten,
je 12 x 1-l-Fl.-Kasten
(1 l = 0,42)
zzgl. 4,50 Pfand

26% gespart
4,99

Red Bull Energy Drink
versch. Sorten,
koffeinhaltig,
je 0,25-l-Dose
(100 ml = 0,36)
zzgl. 0,25 Pfand

25% gespart
0,89

Jules Mumm Sekt
versch. Sorten,
je 0,75-l-Fl.
(1 l = 4,92)

26% gespart
3,69

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter www.rewe.de oder der Telefonnummer 0221 - 177 397 77. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-ÖKO-006.

Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Aktionspreise sind zeitlich begrenzt. Verkauf nur solange der Vorrat reicht. © Nicht in jedem Markt unter REWE Regional verfügbar.

In vielen Märkten Montag – Samstag bis 22 Uhr geöffnet. Lübeck/Travemünde, Gneversdorfer Weg 3 + Scharbeutz, Hamburger Ring 7 sonntags und feiertags 11 bis 17 Uhr. Beachte bitte unseren Aushang am Markt. Angebote gültig bei REWE und REWE CENTER. rewe.de

„Meer-Ansichten“ in der Trinkkurhalle: Ölgemälde-Ausstellung von Christine Löwa

Tdf. Strand. Wolkengemälde über tosenden Wellen, Segel, die sich im Wind aufblühen. Rapsfelder, soweit und gelb bis zum Horizont und immer wieder das Meer, die Ostsee.

Das sind die Motive, die die Malerin Christine Löwa aus Travemünde bewegen und nicht mehr loslassen. Ihre Ölbilder – mal sehr zart, mal kräftig pastös, mal expressiv, immer mit leuchtenden Farben, die berühren. Möge ihre Welt dadurch an Farbe, Glanz und Freude gewinnen.

Die Ausstellung der farb- und lebensfrohen Bilder kann noch bis zum 8. Juli täglich in der Zeit von 11 bis 16 Uhr besucht und bestaunt werden – eine Sammlung für Genießer, Wellnessprogramm für Auge und Seele.



• Immobilien • Immobilien •

Seit 1998

FENNER
Verkauf von Immobilien

Gerne unterstützen wir Sie bei dem Verkauf Ihrer Immobilie!

Tel.: 04524 - 70 642 70
Mobil: 0151 - 4310 6848

Ein Mediziner sucht eine kleine Stadtvilla in ruhiger Lage, Kaufpreis bis € 580.000,-
Naturliebhaber suchen Immobilie an der Nord- oder Ostsee, Kaufpreis bis € 540.000,-

OTTO STÖBEN
FREI 0800 7863236 IMMOBILIEN

Hamburger Investoren suchen
Wohnungen, Häuser und Grundstücke
in Ostholstein
Tel: 040 / 66 93 09 90



VAIGT IMMOBILIEN
Fair an Ihrer Seite
Bäderstraße 28
23626 Ratekau
Tel. 04504 60 66 99 6
Mobil 0172 403 667 4

Jetzt sind wir auch in PANSDORF für Sie da:
Voßberg 5
23689 Pansdorf
info@vaigt-immobilien.de
www.vaigt-immobilien.de

Sitzungen und Ausschüsse

Ratekau. In öffentlicher Sitzung kommt die **Gemeindevertretung** Ratekau am Montag, dem 14. Juni, in der Mön-Halle zusammen. Einen großen Teil der Tagesordnung nimmt dabei zunächst der Punkt Nachbesetzung und Umsetzung von Wahlstellen ein. Weitere Themen sind unter anderem die Neuwahl der stellvertretenden Protokollführung, die Änderung der Konzeption des Kommunalen Kinderhauses und des Natur- und Waldkindergartens der Gemeinde sowie die Bereitstellung von Haushaltsmitteln zur Sanierung der Sporthalle Pansdorf im Rahmen des Bundesprogramms „Sportstättenanierung“.

Unter Ausschluss der Öffentlichkeit geht es dann um Grundstücksangelegenheiten, die Vergabe Gaskonzession, die Neuwahl einer Stellvertretung für das Schiedsamt und nichtöffentliche Mitteilungen des Bürgermeisters.

Die Tagesordnung wird um 18 Uhr eröffnet.

Über 60 Jahre vermitteln wir Immobilien.

Wir suchen:
Ihr 1-2 Familienhaus
Ihr Reihen-/Doppelhaus
Ihr Mehrfamilienhaus
Ihr Grundstück
Ihre Eigentumswohnung

Roop uns doch an.
Wir regeln alles weitere für Sie.

0451 - 2 77 77
immo-nehlsen.de
Bad Schwartau – Auguststraße 4

60 Jahre Erfahrung
Nehlsen
Immobilien

• Immobilien • Immobilien •

Schauspieler sucht besondere Immobilie möglichst unter Reet in Alleinlage, Preis bis € 750.000,-
Frisch gebackene Familie sucht ihr Eigenheim auf dem Land, Kaufpreis bis € 355.000,-

OTTO STÖBEN
FREI 0800 7863236 IMMOBILIEN

Als Geldanlage oder Eigennutz!
Amtsärztin kauft sofort od. später Ein- oder Mehrfam.-Hs., RH/DHH, Resthof od. evt. gr. ETW in/od. Großraum HL/Ostseeebene von privat. Tel.-Nr. 0152/18470322

1000,- € Belohnung!
Familie aus dem Süden Hamburgs sucht **2-Zi.-ETW in Tdf. Strand/Strandnähe**, ca. 45 m² Wohnfläche, Balkon und Pkw-Stellplatz.
Tel. 01 73 / 6 08 81 64

Wir suchen für eine solvente Dame aus Pansdorf einen **Bungalow mit 3 Zimmern.**
Gern in Pansdorf/Niendorf o. Ratekau.
Wir freuen uns auf Ihren Anruf!
Loose Immobilien · Tel. 04503-881200

Gutgehendes Restaurant im Ortskern von Ratekau
Sitzplätze 90 (innen) und 50 (ausßen, Sonnenterrasse). Aus gesundheitlichen Gründen ab sofort zu verpachten oder zu verkaufen. Infos unter: 0171-1430207, nobbystein64@gmail.com oder nobbystein@aol.com

kompetent & preiswert

Nordtrans Umzüge & Möbeleinlagerung
– Tel.: 0 45 61 / 16 815 –
www.nordtrans-umzüge.de

LOOSE firmengruppe
Immobilien seit 1982
Wir sind für Sie da!
Shop Scharbeutz, Seestr. 59, Tel. 04503-7074470
Shop Niendorf, Strandstr. 67a, Tel. 04503-881200

Unsere Angebote:
www.loose-immo.com
info@loose-immo.com

Wir suchen dringend Häuser und Grundstücke:

für den Umbau und Neubau, auch mit Garage oder Altsubstanz, oder als landwirtschaftliche Entwicklungsfläche, in Ostholstein und umliegender Region.

Bitte senden Sie die Angebote an: glaeser@team-massivhaus.de oder Sie rufen uns an unter: Tel. +49 171 - 3625 - 400

TEAM MASSIVHAUS GmbH
Hollerstr. 128, 24782 Büdelsdorf
Tel. +49 171 - 3625 - 400
glaeser@team-massivhaus.de

TEAM MASSIVHAUS
Ihr Schlüssel zum Traumhaus

Nachmieter für Büroräume in Bad Schwartau gesucht.

Ladenfläche im EG, 2 Büroräume, ca. 50 m², 2 Pkw-Stellplätze, zentrumsnah in der Lübecker Straße, zu vermieten. Miete 788,- € zzgl. 130,- € Betriebskosten = 918,- € warm zzgl. Mietsicherheit.

Bei Interesse bitte melden unter
Tel. 0 45 03 / 21 40

Handwerk bildet aus:

Positive Zwischenbilanz bei den Lehrvertragszahlen

Lübeck/Ostholstein. Positive Signale für das im August beginnende Ausbildungsjahr: Bereits 1.544 Lehrverträge wurden bis zum 31. Mai im Bezirk der Handwerkskammer Lübeck abgeschlossen. Das sind 131 mehr als zum gleichen Zeitpunkt im Vorjahr.

Auch wenn es sich um eine Momentaufnahme handelt und in den kommenden Monaten noch viel Bewegung auf dem Ausbildungsmarkt zu erwarten sei, stimme das Plus optimistisch, so Andreas Katschke, Hauptgeschäftsführer der Handwerkskammer Lübeck: „Das derzeitige Plus ist ein gutes und wichtiges Signal und ein guter Auftakt für das bald beginnende Ausbildungsjahr.

Es zeigt, dass das Handwerk attraktiv und gefragt ist.“ Katschke betont, dass diese Entwicklung jedoch kein Selbstläufer sei. „Die derzeitige Zwischenbilanz ist Ergebnis des sehr

hohen Ausbildungsengagements der Betriebe und hart erarbeitet. Aufgrund Pandemie-bedingter Einschränkungen fehlen nach wie vor viele reguläre Wege der Berufsorientierung. Die Betriebe haben sich aber darauf eingestellt und oftmals neue Wege in der Nachwuchsgewinnung eingeschlagen, auch mit Hilfe vielfältiger

Unterstützungsangebote durch die Kammer.“

Trotz der bereits guten Entwicklung bis Ende Mai suchen noch viele Betriebe nach Auszubildenden. „Das

Handwerk bietet jungen Menschen eine sichere berufliche Perspektive mit vielen Entwicklungsmöglichkeiten. Wir möchten an alle Schulabgängerinnen und Schulabgänger appellieren, diese Chance zu nutzen und sich über die Ausbildungsmöglichkeiten im Handwerk zu informieren. Unsere Ausbildungsexperten haben

für alle Fragen ein offenes Ohr“, so Katschke.

Die Projektmitarbeiterinnen der Passgenauen Besetzung, Kirsten Freermann (Telefon 0451/1506-136) und Silja Drings (Tel. 0431/666563-811), beraten zu allen Fragen bei der Lehrstellensuche und Ausbildungswahl. Freie Stellen finden sich auch in der Lehrstellenbörse der Handwerkskammer Lübeck unter www.hwk-luebeck.de/lehrstellenboerse. Informationen zum Handwerk und den rund 130 Ausbildungsberufen im Handwerk bietet auch die Internetseite www.handwerk.de.



• Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

Ihre Stellenanzeige
an dieser Stelle:
Wir beraten Sie gern!
☎ 0 45 03-21 40 oder
0451-269 62

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams einen Koch (m/w/d).
Restaurant Capolino
Strandallee 124a
23683 Scharbeutz
Tel.: 0177 / 59 75 87 9

Reetkate
Scharbeutz
Strandbistro & Cafe
Wir brauchen Verstärkung und suchen Dich m/w/d
zur Unterstützung für unser Strandbistro. Wir freuen uns auf Deinen/Ihren Anruf!
Tel.: 0176 / 81 03 72 78

Engagierte MFA
für priv. Heilfastenkl. in Teilzeit gesucht. Ein tolles Team erwartet Sie.
Bewerbung an:
Schloss Warnsdorf
Klinik Dr. Scheele GmbH,
Schlossstr. 10, 23626 Warnsdorf,
oder an
arzhelf@schloss-warnsdorf.de,
Tel: 04502/ 840-215.
Mehr unter:
www.schloss-warnsdorf.de/stellenangebote

Wir suchen Sie! Sie haben mind. drei Jahre Berufserfahrung im steuerl. Bereich? Dann machen Sie sich selbständig mit einer Beratungsstelle der Vereinigten Lohnsteuerhilfe e.V., neben- oder hauptberuflich. Jetzt bewerben bei Ihrer Regionalleiterin Claudia Loof, Tel: 04521/7613195 oder Claudia.Loof@vlh.de

TEL: 0 45 03 / 60 96 113 BEWERBUNG@BAYSIDE.DE

MIT DEM BAYSIDE DURCHSTARTEN
W/M/D
EMPFANGSMITARBEITER HOTEL
EMPFANGSMITARBEITER BEAUTY
GESICHERTE GANZJÄHRIGE BESCHÄFTIGUNG - ÜBERTARIFLICHE BEZAHLUNG
GEREGELTE 5 TAGEWOCHE - TOLLES TEAM

Das Hotel Gut Immenhof sucht Mitarbeiter!
Sie suchen einen Job in der Gastronomie?
Dann bewerben Sie sich unter jobs@gut-immenhof.de und senden Sie uns Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen zu.
Wir suchen (m/w/d):
• Restaurantleiter Gourmet-Restaurant
• Servicemitarbeiter
• Koch
• Nachtdienst Rezeption
• Auszubildende Hotelfach
• Auszubildende Restaurantfach
• Auszubildende Koch
• Reinigungskräfte
HOTEL GUT IMMENHOF
Gut Immenhof GmbH & Co.KG
Rothensande 1, 23714 Malente
Telefon: 04523 - 88280

Für unser modernes, privat geführtes Haus suchen wir in Voll- o. Teilzeit ein/e Pflege-Dokumentationsassistent*in (m/w/d)
Wir wissen, dass Sie mit Herz und Seele in der Pflege arbeiten und Ihr Examen Ihre Qualifikation bescheinigt. Wir bieten Ihnen einen unbefristeten Arbeitsvertrag, individuelle Fortbildungsmöglichkeiten, ein an den TVöD-Pflege angelehntes Entgelt und 30 Tage Urlaub bei einer 5 Tage Woche mit 38,5 Stunden. Sie erhalten zudem von uns 50,00 € monatlich Arbeitgeber finanzierte Altersvorsorge plus einen Willkommensbonus.
Wir freuen uns auf Sie.
Bewerbung an:
Senioren- und Pflegeheim
Groß GmbH – Haus zur Eiche
Frau Petra Groß
Eutiner Str. 50 | 23689 Pansdorf
Telefon: 04504 / 8170-0
E-Mail: info@haus-zur-eiche.com
Werden Sie Teil unseres Teams und bewerben Sie sich jetzt!
www.haus-zur-eiche.com

Sitzungen und Ausschüsse

Bad Schwartau. Im Vorwege der nächsten öffentlichen **Sitzung des Ausschusses für Bauwesen** und Stadtplanung der Stadt Bad Schwartau findet am Mittwoch, dem 16. Juni, zum Tagesordnungspunkt „Reinigung Entwässerungsgräben und Hochwasserschutz im Bereich Kaltenhof“ ein Ortstermin statt. Treffpunkt um 16.45 Uhr ist gegenüber der Roonstraße 8 in Bad Schwartau.

In der anschließenden Video-Konferenz mit Live-Stream geht es ab 18 Uhr außerdem um das Retentionsflächenkonzept Breklingsbek, den Sportplatz Leibniz-Gymnasium, die Bereitstellung zusätzlicher Haushaltsmittel zur Erweiterung der Stadtbücherei und Herstellung der Barrierefreiheit sowie um Angelegenheiten der Bauleitplanung.

Die Internetadresse des Echtzeitstreams wird auf der Startseite der städtischen Internetpräsenz www.bad-schwartau.de am Tage der Sitzung bereitgestellt. Öffentlicher Übertragungsraum ist das Trauzimmer im Rathaus.

Neuer Leiter des Finanzamtes

Ostholstein. Das Finanzamt Ostholstein hat eine neue Amtsleitung: Dirk Thomsen hat am 1. Juni die Leitung des Amtes von Uwe Lankau, der seit 2013 das Finanzamt Ostholstein geleitet hat und mit Ablauf des 31. Mai 2021 in den Ruhestand geht, übernommen.

Finanzministerin Monika Heinold hieß den neuen Amtsleiter Dirk Thomsen herzlich willkommen: „Ich bedanke mich für Ihre vorangegangene Tätigkeit im Finanzamt Ratzeburg und wünsche Ihnen für Ihre neue Aufgabe viel Erfolg und gutes Gelingen. Herzlich Willkommen im Finanzamt Ostholstein.“ Die ansonsten bei solchen Anlässen übliche offizielle Veranstaltung im größeren Rahmen wird aufgrund der momentanen Situation verschoben. Nach seinem zweiten Staatsexamen begann Dirk Thomsen seine berufliche

Laufbahn in der Steuerverwaltung im Jahr 2000 im Finanzamt Flensburg. Anschließend wechselte er ans Finanzamt Stormarn und wurde für zwei Jahre ans Finanzministerium abgeordnet. Im Anschluss wurde Herr Thomsen Sachgebietsleiter und ständiger Vertreter der Vorsteherin im Finanzamt Bad Segeberg, bevor er im Jahr 2016 die Leitung des Finanzamts Ratzeburg übernahm. Die Finanzministerin dankte dem bisherigen Amtsleiter Herrn Lankau für die geleistete Arbeit: „Es ist Ihr Verdienst, dass Herr Thomsen heute ein gut funktionierendes und motiviertes Finanzamt übernehmen kann. Sie haben das Finanzamt Ostholstein in den vergangenen acht Jahren mit viel Herzblut geführt. Ich danke Ihnen für alles, was Sie für das Finanzamt Ostholstein und darüber hinaus geleistet haben.“

• Stellenmarkt • Stellenmarkt •

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams einen

Koch (m/w/d).

Restaurant Capolino
Strandallee 124a
23683 Scharbeutz
Tel.: 0177 / 59 75 87 9

Wir suchen eine Reinigungskraft

für einen Privathaushalt in Scharbeutz 1–2x die Woche.

Bewerbung telefonisch

☎ 01 72 / 6 13 16 10

oder Mo.–Fr. 9:00–13:00 Uhr unter ☎ 04 51 / 5 02 17 07

• Stellenmarkt • Stellenmarkt •

REINIGUNGSKRAFT

(m/w/d)

auf 450-€-Basis gesucht!

2–3 Mal wöchentlich vormittags in Pansdorf.

Tel. 0171 / 22 01 05 6

Nachtwache für

Strandkorbvermietung in Tdf. auf 450-€-Basis ab sofort gesucht.

Tel. 0173-8015008

ZU VIEL ENERGIE FÜR DEN RUHESTAND?

WIR HABEN EINEN JOB FÜR RÜSTIGE RENTNER!

- Lagertätigkeiten
- Fensterputzen
- Gartenpflege
- Reinigungsarbeiten im Außenbereich
- Aufbau der Terrasse am Morgen
- 5 Tage / Woche / 2 Stunden tägl.
- auf 450 € Basis / ganzjährig
- m/w/d



Bewerben Sie sich telefonisch unter 0170 90 90 075 oder per E-Mail an andreas@huehns.de

Oswalds alte Liebe GmbH u. Co KG.
Timmendorfer Strand

Unser Familienbetrieb braucht Unterstützung!
Zum nächstmöglichen Termin suchen wir Personal:

JUNGKoch/-KÖCHIN (m/w/d)

SERVICEMITARBEITER (m/w/d) in Teil-/Vollzeit in Ganzjahresstellung sowie Mitarbeiter im

HOUSEKEEPING (m/w/d) in Vollzeit.

Wir freuen uns auf deinen/Ihren Anruf.



Mein Strandhaus
FRIEDRICHSRUH ***[®]

Strandstr. 65–67 23669 Niendorf/Ostsee
Tel. 04503-8950

www.mn-metall.de

Wir suchen ab sofort in Neustadt: w/m/d

• Konstruktionsmechaniker

info@mn-metall.de
Tel. 04561-5179-26



Jetzt bewerben!

Bistro Promenade 1 • Scharbeutz

Wir suchen eine **SERVICEKRAFT** und eine **KÜCHENHILFE**

(m/w/d) in Vollzeit, ab sofort.

Tel. 01 72 / 5 10 88 87

Wir suchen ab sofort zur Verstärkung unseres Teams

• **Zimmermädchen** m/w/d in Voll- oder Teilzeit
Ansprechpartnerin: Frau Rasa Thomsen
rasa.thomsen@countryhotel-tdf.de

• **Servicemitarbeiter** m/w/d in Vollzeit
Ansprechpartner: Herr Gabriele Trani
gabriele.trani@countryhotel-tdf.de

• **Empfangsmitarbeiter** m/w/d in Vollzeit
Ansprechpartnerin: Frau Claudia Seibt
claudia.seibt@countryhotel-tdf.de

COUNTRY HOTEL

TIMMENDORFER STRAND
Strandallee 136–140
23669 Timmendorfer Strand
Telefon 04503/8080



Wir brauchen Verstärkung und suchen Sie

motiviert, teamfähig, verantwortungsbewusst ab sofort

Frühstücks-Service (w/m/d)

Service (w/m/d)

Wellnessbereich (w/m/d)

Wir bieten:

- attraktiven Arbeitsplatz
- 5-Tage-Woche, 30/39 Std.
- freie Kost
- übertarifliches Gehalt...

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Homepage.

Carat Golf & Sporthotel
Strandallee 4 • 23743 Grömitz
Telefon 04562-3910
E-Mail: h.gussone@hotel-carat.de
www.hotel-carat.de

FAMILIENFREUNDLICH. FLEXIBEL. MODERN.

Servicekraft (w/m/d) Teilzeit/ Vollzeit

Wir bieten Dir

- viele Fort- und Weiterbildungen
- frühzeitige Dienstplanung
- geregelte Arbeitszeiten

Lerne uns kennen und bewirb Dich direkt bei Tom Claussen per Tel: 04503/606-0 oder Mail: Tom.Claussen@korian.de.

Seniorenresidenz Timmendorfer Strand
Wohldkamp 2

23669 Timmendorfer Strand

Wir gehören zu KORIAN, dem größten Ausbilder in der Pflege. Wir sorgen für 29.000 Senioren in mehr als 250 Einrichtungen in ganz Deutschland.

www.korian-karriere.de



Seniorenresidenz
TIMMENDORFER STRAND



Lübeck/Bad Schwartau. BAföG oder Nebenjob? Stipendium oder Bildungskredit? Es gibt viele Möglichkeiten, ein Studium zu finanzieren. Doch welche Vor- und Nachteile haben sie jeweils? Und welche Bedingungen sind an sie geknüpft? Wie sieht es in Zeiten von Corona aus? Licht ins Dunkel bringt der nächste abi>> Chat „Studienfinanzierung“ der Agentur für Arbeit Lübeck am 16. Juni.

Ausgaben im Studium

Klar ist: Auch wenn es in Deutschland keine Studiengebühren mehr gibt – Studieren kostet Geld. Laut einer Sozialerhebung des Deutschen Studentenwerks werden mit Abstand die höchsten monatlichen Ausgaben für Miete einschließlich Nebenkosten aufgewendet. An zweiter Stelle folgen Aufwendungen für Ernährung. Aber auch Bücher und andere Ausgaben im Zusammenhang mit einem Studium müssen bezahlt werden.

Experten beantworten alle Fragen

Welche Möglichkeiten der Finan-



Im Chat werden am nächsten Mittwoch Fragen zur Finanzierung eines Studiums beantwortet. Foto: Agentur für Arbeit

zierung es gibt, klärt der nächste abi>> Chat am kommenden Mittwoch, 16. Juni. Von 16 bis 17.30 Uhr erhalten die Teilnehmenden Antworten auf Fragen wie: Welcher Nebenjob lohnt sich? Welche rechtlichen Rahmenbedingungen gelten? Wie funktioniert BAföG?

Welche Stipendien und Kredite sind sinnvoll? Und wer unterstützt zusätzlich?

Erinnerungsfunktion und Chatprotokoll

Interessierte loggen sich ab 16 Uhr unter <http://chat.abi.de/> ein und

stellen ihre Fragen direkt im Chatraum. Die Teilnahme ist kostenfrei. Vorab besteht die Möglichkeit, sich unter chat.abi.de per E-Mail anzumelden und damit die Erinnerungsfunktion für den Chat zu aktivieren. Der Chattermin kann auch in den persönlichen Kalender heruntergeladen werden. Wer zum Chattermin selbst keine Zeit hat, kann seine Fragen auch gerne vorab an die abi>> Redaktion richten (abi-redaktion@meramo.de) und die Antworten im Chatprotokoll nachlesen, das nach dem Chat im abi>> Portal veröffentlicht wird.

Berufsberatung unterstützt bei der Berufswahl

Wer noch kein konkretes Berufsziel hat, nicht weiß ob es ein Studium, eine Ausbildung oder eine Kombination aus beidem sein soll, der sollte sich mit der Berufsberatung in Verbindung setzen. Gespräche sollten Jugendliche schnellstmöglich unter der regionalen Hotline 0451/588-501 oder online unter www.arbeitsagentur.de/eServices vereinbaren.

• Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

CODAN Medizinische Geräte GmbH & Co KG hat sich auf die Herstellung und den Vertrieb von medizinischen Einmal-Übertragungssystemen spezialisiert. Durch mehr als 60 Jahre Forschung und Entwicklung ist CODAN als Lieferant von qualitativ hochwertigen Produkten anerkannt. In unserem Hauptsitz in Lensahn arbeiten rund 480 Mitarbeiter erfolgreich an der Entwicklung und Herstellung dieser Medizinprodukte mit.

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für unsere IT-Abteilung einen

IT-Systemadministrator (m/w/d)

Für die detaillierte Stellenbeschreibung besuchen Sie bitte unsere Homepage unter www.codancompanies.com

Wenn wir mit unserer Stellenausschreibung Ihr Interesse geweckt haben, senden Sie uns Ihre Bewerbung bitte per E-Mail zu. Ansprechpartner: Tim Lundbeck, Personalleitung



CODAN Medizinische Geräte GmbH & Co KG
Stig Husted-Andersen Straße 11 · D-23738 Lensahn
Tel. +49 (0) 43 63 · 51 11 · E-Mail: personal@codan.de
www.codancompanies.com

Die entscheidende Verbindung

MECHATRIKER FÜR KRAFTFAHRZEUGE (w/m/d)

Zur Verstärkung unseres Werkstatt-teams suchen wir Sie zum nächstmöglichen Termin.

Stellenbeschreibung:

- Wartung und Instandsetzung PKW/Transporter
- Reifen und Fahrwerkstechnik
- Karosserieinstandsetzung

Unsere Anforderungen:

- Abgeschlossene Berufsausbildung als Kraftfahrzeugmechatroniker
- Führerscheinklasse B

Gern erwarten wir Ihre Bewerbung.

Weitere Infos: www.gollan.de/karriere

GOLLAN-SERVICE GMBH
Dorfstraße 7, 23730 Neustadt/Beusloë
www.werkstatt.gollan.de, Tel. 04561 - 398 761



HANSA PARK®
DEUTSCHLANDS EINZIGER ERLEBNISPAK AM MEER
OSTSEEBAD SIERKSORF BEI LÜBECK

Glücklichmacher gesucht!

Wir suchen für die Saison 2021
Glücklichmacher aus Leidenschaft (m/w/d):

PARKOPERATIONS

- Attraktionen
- Gastronomie / Souvenirverkauf
- Gästeservice: Information / Einlass
- Gästeservice: Telefonzentrale
- Gästeservice: Parkplatz-Management
- Sanitätsdienst

AUSSENANLAGEN

- Gärtner & Parkreiniger

In Vollzeit, in Teilzeit, die ganze Saison lang, in den Ferien, an den Wochenenden - egal, wie lang, aber jederzeit hochmotiviert und voll dabei!

Kennen Sie schon unser
Glücklichmacher-gesucht-Video?

Einfach scannen
& los geht's!

Weitere Infos unter www.hansapark.jobs
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Schönemomentemacher
nehmen wir übrigens auch!



Gemeinde Ratekau gibt Schlüsselanhänger zur Nutzung der Luca-App aus

Ratekau. Für die Aufnahme von Kontaktdaten bei Veranstaltungen, Restaurantbesuchen oder in Badeanstalten wird zunehmend vielfach die Luca-App genutzt.

Die Luca-App kann überall eingesetzt werden und ermöglicht eine schnelle Nachverfolgung von Infektionsketten beziehungsweise erleichtert die Kontaktnachverfolgung für die Gesundheitsämter im Falle von auftretenden Corona-Infektionen. Nur was tun, wenn man kein Smart-

phone besitzt oder die Betriebssoftware veraltet ist?

Die „analoge“ Alternative zur Handy-App ist der Luca-Schlüsselanhänger, der vor allem für Menschen gedacht ist, die kein Smartphone besitzen und die App darüber benutzen können oder wollen. Der Anhänger enthält einen QR-Code, der vor Nutzung über die entsprechende Internetseite <https://www.luca-app.de/schluesselanhaenger/> zu aktivieren ist.



Ratekau stellt den Einwohnern der Gemeinde den Luca-Schlüsselanhänger kostenlos zur Verfügung. Die Ausgabe erfolgt bis auf Weiteres gegen Vorlage des Personalausweises im Bürgerbüro des Rathauses oder nach Vereinbarung beim Seniorenratsvorsitzenden Dieter Dammast, Telefon 04504/67331.

Der Luca-Schlüsselanhänger ist die analoge Alternative zur Handy-App.



• Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

HOTEL · RESTAURANT
LANDHAUS CARSTENS

Zu sofort oder nach Vereinbarung suchen wir Mitarbeiter für:

Spüler (m/w/d) ab sofort in Voll- oder Teilzeit
Frühstücksservice (m/w/d) in Voll- oder Teilzeit
Abendservice (m/w/d) in Voll- oder Teilzeit

Wir bieten geregelte Arbeitszeiten, übertarifliche Bezahlung in einer familiären Atmosphäre. Bewerbungen senden Sie bitte an: **Landhaus Carstens Hotel & Restaurant** Strandallee 73 · 23669 Timmendorfer Strand · E-Mail: kuehnau@landhauscarstens.de Auskünfte erhalten Sie unter 0 45 03 - 60 80, Ansprechpartnerin: Frau Paula Kühnau. Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme.

Für ein Altenheim in **Travemünde** suchen wir zuverlässige, deutschsprachige **Reinigungskräfte (m/w/d)**

Arbeitszeit:
Mo./Mi./Fr. von 11.30 bis 13.30 Uhr/
Di./Do. von 10.15 bis 13.30 Uhr
und Springer
Sa. alle 14 Tage ca. 4,25 Std.

Bewerbungen bitte an
MCS Malta Clean & Service GmbH
Tel. ab 9.00 Uhr unter 02421/8409-74

Verstärkung gesucht!

Wir suchen ab sofort freundliche, flexible, körperlich belastbare **Aushilfen m/w/d** für unseren Souvenir- u. Marzipanladen am Tdf. Platz. Bitte melden Sie sich bei **A. Köppen**
Tel. 0 45 03 / 3 13 51

DU PASST IN UNSER BILD?
Dann füll' die Lücke aus!

VERKÄUFER (m/w/d)
für unseren Golfshop gesucht

**GOLFANLAGE
TIMMENDORFER STRAND**
Am Golfplatz 3 · Timmendorfer Strand
Bewerbungen bitte an: Frau Krause
b.krause@gc-timmendorf.de
Telefon 04503 70 77 492
www.gc-timmendorf.de

**WIR SUCHEN
VERSTÄRKUNG**

werde Teil unseres Teams

als **Friseur/in** in unserem Salon **haa pause**

Strandallee 75b · 23669 Timmendorfer Strand · 04503-779470 · info@haarpause.de
Unsere Öffnungszeiten: Di.-Fr.: 9:00 bis 18 Uhr · Sa.: 9:00 bis 14:00

www.reporter-tdf.de

RUMPEL
BANKETT- UND STRASSENBAU
LOHNUNTERNEHMEN

Als Partner im Tief- und Straßenbau und Vermieter von Straßenbauspezialmaschinen suchen wir Unterstützung durch eine/n **Baumaschinenführer/in (m/w/d)** **Baggerfahrer/in (m/w/d)** **LKW-/Berufskraftfahrer/in (m/w/d)**

Als langjähriges Familienunternehmen wünschen wir uns zur Ergänzung unseres gut aufgestellten und freundlichen Teams eine/n neue/n Kollegen/-in. Wir bieten Ihnen eine langfristige Beschäftigung, Entwicklungsmöglichkeiten sowie eine überdurchschnittliche und leistungsgerechte Entlohnung.

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme.

Carl Rumpel GmbH
Lehmkamp 3 | 23701 Süsel
04524/7030800 | info@rumpel-suesel.de
www.rumpel-suesel.de

KAUFMÄNNISCHER MITARBEITER (M/W/D) IM BEREICH EMPFANG / TELEFONZENTRALE IN TEILZEIT

Die DEVELLO-Gruppe ist ein erfahrener Partner im Bereich der Entwicklung von Wohn- und Gewerbeimmobilien.

Für unser engagiertes Team in Scharbeutz suchen wir ab sofort Verstärkung für den Empfangsbereich.

Ihre Aufgaben: Die Entgegennahme von Telefonaten, die Bewirtung unserer Gäste, administrative Bürotätigkeiten sowie die Vertretung der Geschäftsführungsassistenten.

Wenn Sie eine kaufmännische Ausbildung erfolgreich abgeschlossen haben und unser Team gern unterstützen möchten, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.

Devello Capital AG | Seestraße 71a | 23683 Scharbeutz
Tel.: +49 (0) 4503 356950 | info@devello.de

Öffnungen von Gastronomie, Hotellerie und sanfter Start der Veranstaltungen sorgen für kräftigen Aufwind

Schleswig-Holstein. Der schleswig-holsteinische Arbeitsmarkt nimmt Fahrt auf: Die Zahl der Arbeitslosen sank im Mai auf 92.043 bei einer Arbeitslosenquote von 5,8 Prozent. Aus Sicht von Wirtschafts- und Arbeitsminister Dr. Bernd Buchholz besonders erfreulich: „Erstmals seit Beginn der Corona-Pandemie verringerte sich die Arbeitslosigkeit gegenüber dem Vorjahresmonat deutlich um 5,3 Prozent, und auch gegenüber dem Vormonat setzte sich der Rückgang mit 3,7 Prozent fort. Die gute Infektionslage erlaubt es uns, schrittweise weitere wirtschaftliche und gesellschaftliche Aktivitäten zu ermöglichen.“

Besonders für die gebeutelte Tourismus- und Veranstaltungsbranche seien dies gute Nachrichten. „Die Menschen sehnen sich nach Urlaub und Veranstaltungen, sodass ich auch für die Sommerferien mit einer anhaltend starken Buchungslage rechne“, so Buchholz. In den touristisch geprägten Kreisen sank die Arbeitslosenquote gegenüber April besonders deutlich: In Dithmarschen um 0,3 Prozentpunkte auf 6,1 Prozent, in Nordfriesland um 0,5 Prozentpunkte auf 5,1 und in Ostholstein um 0,4 Prozentpunkte auf 5,2 Prozent. Wie Buchholz weiter sagte, sei die Zahl arbeitsloser junger Menschen

unter 25 Jahren besonders deutlich zurückgegangen. Und zwar sowohl gegenüber dem Vormonat (- 6,3 Prozent) als auch gegenüber dem Vorjahresmonat (- 18,6 Prozent). Bei den Langzeitarbeitslosen zeige sich noch Nachholbedarf. „Durch die jüngsten Lockerungen dürfen arbeitsmarktpolitische Maßnahmen unter Auflagen wieder in Präsenzform stattfinden“, sagt Buchholz. Gerade für eher schwer vermittelbare Arbeitslose sei dieses Format enorm wichtig. „Unsere Erfahrungen mit Langzeitarbeitslosen im Landesprogramm Arbeit zeigen, dass Angebote vor Ort mit persönlichem Kontakt durch intensivere

Integrationsarbeit mehr Menschen erreichen können.“ Dennoch bleiben digitale Angebote eine wichtige Ergänzung. Auch für junge Menschen seien Praktika vor Ort kaum ersetzbar. Als ebenfalls erfreulich bezeichnete Buchholz die Entwicklung bei den sozialversicherungsspflichtig Beschäftigten. Nach vorläufigen Werten von März 2021 stieg ihre Zahl gegenüber dem Vorjahr um 0,8 Prozent (+8.300) auf 1.016.900. Buchholz: „Die Bereiche Gesundheit, Heime und Sozialwesen, der öffentliche Dienst und das Baugewerbe weisen weiterhin eine hohe Personalnachfrage auf.“

• Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

HOTEL Meerzeit

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort:

Hausmeister (m/w/d)
in Teilzeit oder auf 450,- €-Basis

Hausdame (m/w/d)
in Voll- oder Teilzeit.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Hotel Meerzeit
Bahnhofstr. 9, 23683 Haffkrug
Tel. 0 45 63 / 4 23 99 94
verwaltung@hotel-meerzeit.de
www.hotel-meerzeit.de

Haargalerie
www.deine-haargalerie.de

Montag ist der schlimmste Tag der Woche?

Nicht bei uns! Montags Ruhetag.

Friseur/in
Teil- oder Vollzeit gesucht (m/w/d)

Freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Inhaberin Melanie Schall
Bäderstraße 26 · 23626 Ratekau
Telefon 04504 277 34 65
www.deine-haargalerie.de
info@deine-haargalerie.de

Wir suchen einen

Auszubildenden zum Konditor (m/w/d)
ab August 2021.

Bewerbung per Mail:
info@konditorei-cafe-koester-ratekau.de

Konditorei Köster
Alte Schulstr. 4 · 23626 Ratekau

Austräger gesucht

Zuverlässige, freundliche, fleißige **Verteiler/innen** für die Zustellung des reporters für Teilgebiete von: **Hemmelsdorf** (gerne Rentner/innen, Hausfrauen, Schüler/innen).

Wir freuen uns auf Ihren Anruf ab Donnerstag
Telefon 04503/2140.

der reporter
Das Familienwochenblatt

ARBEITEN IM SCHÖNSTEN ZIRKUS DER WELT?

Komm zu uns!
FRÜHSTÜCKSSERVICE (m/w/d)
auf 450,00 Euro-Basis

TRESENKRAFT / SERVICEHILFE (m/w/d)
Voll- oder Teilzeit


zur Verstärkung unseres Teams gesucht. Ab sofort oder nach Vereinbarung für unser Restaurant Trattoria del Campo.

MAL SIND WIR, MAL SIND DIE GÄSTE DIE AKTEURE.

GOLFANLAGE TIMMENDORFER STRAND
Am Golfplatz 3
Timmendorfer Strand
Bewerbungen bitte an: Frau Krause
b.krause@gc-timmendorf.de
Telefon 04503 70 77 492
www.gc-timmendorf.de

Die **Gemeinde Ahrensböök** hat zum 01.07.2021 bzw. zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle einer **Sachbearbeiter*in (m/w/d)** für den Teambereich Zentrale Dienste und Soziales unbefristet und in Vollzeit neu zu besetzen.

Die Inhalte der Stellenbeschreibungen und Bewerbungserfordernisse können im Internet unter www.ahrensboek.de auf der Homepage der Gemeinde eingesehen werden. Ich freue mich auf Ihre Bewerbungsunterlagen **bis zum 1. Juli 2021** an die **Gemeinde Ahrensböök, Der Bürgermeister, Poststraße 1, 23623 Ahrensböök.**



Für unser modernes, privat geführtes Haus suchen wir in Voll- o. Teilzeit ein/e Praxisanleiter*in (m/w/d)

Wir wissen, dass Sie mit Herz und Seele in der Pflege arbeiten und Ihr Examen Ihre Qualifikation bescheinigt. Wir wünschen uns, dass Sie unsere Auszubildenden u. Praktikanten in ihrem spannenden Tagesablauf unterstützen. Wir bieten Ihnen einen unbefristeten Arbeitsvertrag, individuelle Fortbildungsmöglichkeiten, ein an den TVÖD-Pflege angelehntes Entgelt und 30 Tage Urlaub bei einer 5 Tage Woche mit 38,5 Stunden. Sie erhalten zudem von uns 50,00 € monatlich Arbeitgeber finanzierte Altersvorsorge plus einen Willkommensbonus.

Wir freuen uns auf Sie.

Bewerbung an:
Senioren- und Pflegeheim
Groß GmbH – Haus zur Eiche
Frau Petra Groß
Eutiner Str. 50 | 23689 Pansdorf
Telefon: 04504 / 8170-0
E-Mail: info@haus-zur-eiche.com

Werden Sie Teil unseres Teams und bewerben Sie sich jetzt!
www.haus-zur-eiche.com



Volksbank Filiale in Ahrensböck mit Defibrillator ausgestattet

Ahrensböck. Die Volksbank Eutin in Ahrensböck begleitet ihre Kunden nicht nur rund um alle Finanzfragen ganzheitlich, sondern ab sofort auch in lebensbedrohlichen Situationen.

„Wir freuen uns, dass jetzt auch ein Defibrillator in unserer Filiale in Ahrensböck vorzufinden ist. Mittlerweile sind alle unsere Filialen neben unserer Hauptstelle in Eutin mit einem lebensrettenden Defibrillator ausgestattet. Es ist gut investiertes Geld, wenn man weiß, dass einmal Leben davon abhängen kann“, so Jörn Grabbert, Vertriebsleiter der Volksbank Eutin.

„Unsere MitarbeiterInnen wurden entsprechend vor Ort geschult, um in einem Notfall schnell vorzugehen, denn bereits die ersten Minuten sind entscheidend,“ erklärt Christian

Petersen als Teilmarktbereichsleiter der Filiale Ahrensböck.



Dana-Maria Sabotka (l.) und Judith Brasse proben gemeinsam mit dem Auszubildenden Tim Steffens für den Notfall, zu dem es hoffentlich nie kommen möge. Foto: hfr

Landesweite Mitmach-Aktion

Ostholstein. Die diesjährige Sommeraktion „Mit dem Rad zur Arbeit“ von ADFC (Allgemeiner Deutscher Fahrrad-Club) und der AOK Nord-West ist offiziell gestartet. Auch in diesem Jahr rufen die Organisatoren alle Menschen aus dem Kreis Ostholstein auf, zwischen dem 1. Mai und dem 31. August das Auto stehen zu lassen und an mindestens 20 (Arbeits-)Tagen mit dem Rad zur Arbeit zu fahren und gleichzeitig für die innere und äußere Fitness und Beweglichkeit zu sorgen. Und auch Menschen, die im Homeoffice arbeiten, können mitmachen. Denn gerade für sie geht es darum, durch regelmäßige körperliche Bewegung ihre Fitness zu steigern, mobil und nicht zuletzt in guter Stimmung zu bleiben. „Fahrradfahren boomt nicht nur wegen oder seit der Corona-Pandemie. Das Fahrrad steht seit Langem für ein kostengünstiges Verkehrsmittel, das dazu noch klimafreundlich und gut für die Gesundheit der Menschen und für die Umwelt ist. Umso besser, dass alle im Homeoffice Tä-

tigen damit ebenfalls eine wunderbare Möglichkeit haben, sich fit zu halten“, so AOK-Serviceregionsleiter Reinhard Wunsch. Allein im vergangenen Jahr beteiligten sich über 5.000 Menschen aus über 1.000 schleswig-holsteinischen Betrieben an der Aktion. Die Zahl der Interessierten war sogar deutlich höher.

Vor Arbeitsbeginn, zwischendurch oder nach Feierabend etwas für die eigene Gesundheit tun, das ist das Motto für alle Menschen aus dem Kreis Ostholstein bei der Aktion „Mit dem Rad zur Arbeit“. Auch wer im Homeoffice arbeitet, kann das Radfahren in den Alltag integrieren und an der Aktion teilnehmen. Es können dann einfach „Fitness-Fahrten“ in den Aktionskalender eingetragen werden. Auf diese an die Pandemie angepassten Arbeitsbedingungen reagierten die Organisatoren bereits kurzfristig im letzten Jahr und die positiven Rückmeldungen bestätigen sie: „Die Beteiligung der Menschen und das Interesse der Betriebe an der Aktion ist im vergangenen Coro-

Empfehlenswerte Betriebe von A-Z

BESTATTER

Verantwortlich nach vorne blicken.

Holger Markmann

Techau, Johannes-Brammer-Str. 16
Ratekau, Bäderstr. 26

Telefon: 0 45 04-59 08
(Tag und Nacht für Sie erreichbar)

www.markmann-bestattungen.de



Bestattungsvorsorge

Wir sind Partner von:



Deutsche Bestattungsvorsorge
Treuhand AG

COIFFEUR

Coiffeur Janine

Microblading



Lübecker Straße 19
23611 Bad Schwartau

Tel. 0451 8130274

info@coiffeur-janine.de

www.coiffeur-janine.de

Öffnungszeiten:

Dienstag bis Freitag
9.00 - 18.00 Uhr

Samstag

9.00 - 13.00 Uhr

CONTAINERDIENST



CONTAINERDIENST
Entsorgungsfachbetrieb
Holger Sandberg

Lieferung von: Mutterboden · Kies · Geröll
Stockelsdorf · Wilhelm-Maybach-Straße 4-6

www.sandberg-container.de ☎ 04 51- 49 42 36

DACHDECKER

DER DACHDECKER

Hans-Joachim
Oldekop

Wischhof 1a Tel. 0 45 06-89 21 27
23617 Arfrade Handy 01 51-50 19 19 44

Dachdecker-
arbeiten

dachbezogene
Holzarbeiten

Bauklempnerei

A-Z A-Z A-Z A-Z

FAHRRÄDER



Das **Fahrrad**
IHR FAHRRADSPESIALIST

Verkauf - Service - Zubehör
Ersatzteile - FAHRRADVERLEIH

Moorredder 15 · Tel. 0 45 02 - 35 50

E-Mail: Fahrrad-Spuida@web.de Internet: www.dasfahrradspuida.de

**E-Bike
Spezialist**

„Mit dem Rad zur Arbeit“ gestartet

na-Jahr noch einmal deutlich gestiegen. Jede neue Registrierung drückt persönliche Motivation und die Lust am Fahrradfahren und der Bewegung aus“, so Wunsch. Das neue Fahrrad-Erlebnis bestätigen auch aktuelle Umfrageergebnisse des Bundesverkehrsministeriums aus dem vergangenen Sommer. Nach dem „Fahrrad-Monitor“ sind in 2020 ein Viertel der Menschen in Deutschland mehr als im Jahr zuvor mit dem Rad gefahren. Bei den Befragten im Homeoffice/Home-Schooling waren es sogar 38 Prozent.

Auch Pendler können selbstverständlich gern mitmachen, die das Rad bis zur Bus- oder Bahnhaltestelle nutzen. Teilnehmen können sowohl Einzelfahrer als auch Radler-Teams, die mit „Corona-Abstand“ und bis zu vier Personen fahren. „Beim Radfahren ist es sehr gut möglich, sich zu bewegen und gleichzeitig den nötigen Sicherheitsabstand einzuhalten. Fitness und Immunsystem werden bereits durch eine halbe Stunde Bewegung am Tag gesteigert

und unterstützt. Das ist nicht nur, aber besonders in Corona-Zeiten wichtig“, so Wunsch. Dazu wollen AOK NordWest und der ADFC mit ihrer gemeinsamen Aktion „Mit dem Rad zur Arbeit“ gern beitragen und motivieren. Eintragungen im Aktionskalender werden wie bisher ab 1. Mai akzeptiert.

„Fahrradaktivstes Unternehmen“ gesucht

Neben mehr Gesundheit und Umweltschutz warten auch attraktive Preise, die von Drittfirmen gespendet wurden, auf die Teilnehmer. Darunter sind hochwertige Fahrräder und Fahrradzubehör. In Schleswig-Holstein wird als Sondervettbewerb auch in diesem Jahr erneut das „fahrradaktivste Unternehmen“ im Land zwischen den Meeren gesucht: Wer es seinen Beschäftigten ermöglicht, das Rad für den Weg zur Arbeit zu nutzen, erhält einen Extra-Preis in Höhe von 500 Euro für eine fahrradfreundliche Investition, wie zum Beispiel einen sicheren und überdachten



Viele Menschen im Kreis Ostholstein haben während der Corona-Pandemie das Rad für sich neu entdeckt und nutzen es, um mobil zu sein und etwas für ihre Fitness und Gesundheit zu tun. Foto: AOK/hfr

Fahrrad-Abstellplatz. Die Teilnahmeunterlagen mit dem Aktionskalender stehen ab sofort im Internet unter www.mit-dem-rad-zur-arbeit.de bereit. Am besten gleich online registrieren und dort den Ak-

tionskalender ausfüllen. Im Aktionskalender kreuzt jeder die Tage an, an denen er mit dem Rad zur Arbeit gefahren ist. Unter allen Teilnehmern und auch den Teams werden am Ende attraktive Preise ausgelost.

Mit unserem Namen stehen wir für Service und Leistung!

GEMÜSEHOF

Frischer Spargel vom
Gemüsehof Röpcke
Stockelsdorf / Eckhorst
Dorfstraße 2 b
Tel. 04 51 / 498 86 46
Verkauf auf dem Schinken-Nissen-Parkplatz
Do. von 13 – 18 Uhr · Fr. von 8 – 18 Uhr · Sa. von 8 – 12 Uhr

POLSTEREI

POLSTEREI SORGENFREI
Angebot und Beratung ► Neubezug von Polstermöbeln
Herbert Sorgenfrei Gölser Dorfstraße 4a 23827 Krems II
Raumausstattermeister Tel.: 0 45 59 / 18 88 01

LANDSCHAFTSBAU

Ahrens Garten & Landschaftsbau
seit 1982 für Sie da!
☎ 04525/2097 oder 01 71 / 437 14 15

MALERFACHBETRIEB

Kraemer
Malerfachbetrieb
☎ 0451-394620

PFLANZENHANDEL

Pflanzenhandel
Bernd Abel
Englische Rosen, Duftrosen, alte Obstsorten,
Ziergehölze, Heckenpflanzen, Wildgehölze,
Koniferen, Alleebäume, Stauden und viele Raritäten
gibt's in Ihrem Pflanzenfachmarkt
23823 Seekamp (bei Hutzfeld) · Eutiner Straße 21
Tel. 0 45 55 / 2 46 · Fax 0 45 55 / 2 46



Anruf genügt!!

SANITÄTSHAUS

Ostsee 
MEDIZINTECHNIK
Ihr Sanitätshaus
in Travemünde und
weitere 11x für Sie
in Ihrer Nähe
Kompressionsstrümpfe
Brustprothesen
Orthopädietechnik
Orthopädie-
Schuhtechnik –
Diabetiker-Schuhe
und Einlagen
Unser Partner:
BAUERFEIND®
Praxisklinik am Dreilingsberg 7 · 23570 Travemünde
Telefon 04502-8809707 · www.ostsee-medizintechnik.de

„Zurück ins Training ... zurück ins Leben“:

Ab heute – ATSV Stockelsdorf bewirbt Restart nach dem Lockdown

Stockelsdorf. Seit März finden beim ATSV Stockelsdorf in allen Abteilungen Dreharbeiten für einen Image- und Motivationsfilm statt, um Mitglieder, die während des Lockdowns ausgetreten sind, wieder zum Sport zu bewegen.

Hauptverantwortlich dafür ist Peter Adam, dessen Söhne in Jugendmannschaften des ATSV Fußball spielen. Schon mehrfach hat der Bad Schwartauer mit verschiedenen Foto- und Filmproduktionen von sich Reden gemacht.

Äußerst bemerkenswert dabei: Trotz des erheblichen Aufwandes bei den zirka 30 Dreh-Terminen bleibt die Vereinskasse des ATSV verschont, weil der Initiator Peter Adam seine Arbeit dem Verein komplett kostenlos zur Verfügung gestellt hat.

„Fotografieren und Filmen sind große Hobbies von mir. Deshalb helfe ich hier gerne ehrenamtlich weiter“, sagt Peter Adam, der seit mehr als 30 Jahren hinter den Kameras steht und bestens ausgestattet ist.

In einer Pressemitteilung bezeichnet es der Vereinsvorsitzende Dieter Iden als „Glück, mit Peter Adam einen engagierten Sportsmann und erfahrenen Filmemacher gefunden zu haben, der zunächst die Idee eines Motivationsfilmes für die Fußballabteilung vorgestellt hatte.“ Begeistert



Alle Abteilungen des ATSV Stockelsdorf werden in dem Film, der ab heute auf YouTube läuft, vorgestellt. Hier zeigen die Jungs der Flag Football-Abteilung ihr Können vor laufender Kamera.

von diesem Vorschlag sei daraufhin schnell vereinbart worden, das ganze Sportangebot des Vereins darzustellen.

Laut Iden habe der ATSV mit knapp 10 Prozent Vereinsaustritten zwar deutlich weniger Abwanderungen zu verzeichnen als andere Vereine im lokalen Umfeld, die mitunter 15 bis 20 Prozent hätten hinnehmen müssen, „aber wir wollen uns nicht zurücklehnen, zumal fast die Hälfte der Mitglieder noch nicht volljährig ist.“

Der Film soll mit dem Slogan „Zurück ins Training ... zurück ins Leben“ in der Art eines Sport-Werbevideos bei Kindern und Erwachsenen den Spaß an sportlicher Betätigung wecken und gleichzeitig aufzeigen, welche Vielfalt an Sportarten beim ATSV zu finden sind.

Bei den Kontaktsportarten waren

ausschließlich Familienmitglieder oder voll geimpfte Teilnehmer am Start.

Für den Kameramann und Regisseur Peter Adam waren die Dreharbeiten nach eigener Aussage „eine wunderbare Erfahrung, weil er dadurch vielen wundervollen Menschen begegnet ist, die ihren Sport mit großem Engagement und viel Spaß ausüben.“ Auch habe er sehr talentierte Sportler und Sportlerinnen kennengelernt, einige davon hätten zum Teil professionelle Vorstellungen geboten.

Der Motivations- und Image-Film, der auf dem mittlerweile neu geschaffenen YouTube-Kanal „Media ATSV Stockelsdorf“ am heutigen Mittwoch, 9. Juni, seine „Welt-Uraufführung“ erlebt, stellt die Abteilungen und ihre Bewegungsarten in kurzen aufeinander abgestimmten

Clips mit einer kleinen Story zum lang ersehnten Ende des Lockdowns dar.

Ergänzt wird der Motivations- und Image-Film noch mit Sequenzen von Aktiven beim ATSV, die später Karriere gemacht haben wie der ehemalige Handball-Nationalspieler Sören Christophersen oder in internationalen Spitzenmannschaften spielen wie die Fußballerin Anna-Lena Stolze (VfL Wolfsburg, zurzeit ausgeliehen an FC Twente Enschede, Niederlande). Von beiden Sportlern werden in den nächsten Wochen auf dem ATSV-Kanal Beiträge veröffentlicht. Dieter Iden: „Der Vorstand bedankt sich auch im Namen seiner Mitglieder herzlich bei Peter Adam“.



Der Bad Schwartauer Peter Adam dreht den Motivations- und Image-Film beim ATSV Stockelsdorf.

Sein hiesiges Engagement sieht er jedoch stellvertretend auch für andere Clubs, damit die aufgrund der Pandemie abgewanderten Mitglieder wieder in ihre Vereine zurückkehren.

Vermischtes

Computer-Service
P. Kopschina · Seestr. 62 · Scharbeutz
Interneteinrichtung · PC-Reparaturen
professionelle Virenentfernung
Tel. 0 45 03 - 7 36 33
Ihr zuverlässiger Servicepartner seit 1972

**Wir kaufen Wohnmobile
+ Wohnwagen**
Tel.: 03944-36160
www.wm-aw.de Fa.

Zulassungsservice
Am Hafen bekommen Sie
die höchsten Preise für PKW,
Busse und Wohnmobile
Anrufen und wir kommen vorbei
04561/7172172
01522/6181700

ACHTUNG BARGELD
Angeln, Schallplatten, Bücher, Münzen,
Porzellan, Uhren aller Art. Auch defekt.
Herr Schubert freut sich auf Ihren Anruf.
TELEFON: 0163 / 70 98 63 6

Allgemeine Gartenpflege
Dienstleistungen mit Abtransport
KV Dienstleistungen
Tel. 01 51 / 51 15 44 27

Dach und Fassade
Kleine und große Arbeiten
Tel. 0176 / 27 56 60 89

Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

Gleschendorf, DHH, 105 qm, 4 Zi., G-WC, VB, ca. 210 qm Garten, 950 € KM + 200 NK zum 01.08 oder später zvm., ☎ 0151/55533483 ab 18h

Bad Schwartau, gehobene 2Zi.-Neubau-EG-Wohnung 57qm, in zentraler aber ruhiger Lage zu vermieten, Terrasse, Rolläden, Regenwalddusche mit Sitzbank, EBK, Fußbodenheizung, Fliesen, 750€ zzgl. Nebenkosten + Stellplatz. ☎ 0176/43070430

Carbon Rennrad: Shimano Ultra, Marke Stevens, 58er Rahmen, Herren, VB 990,00 €, leicht gebraucht, Kontakt unter: ☎ 0172/2635868

Sammler sucht 5,-DM und 10,-D-Mark-Stücke, auch ganze Sammlung. ☎ 0171/4721861

Reinigungskraft (m/w/d) für Ferienhaus in Scharbeutz gesucht. Arbeitszeit überwiegend Samstag zwischen 11 und 16 Uhr, ca. 4-5 Stunden, 80 € pauschal, Kontakt h.r.kruse@t-online.de oder 0451/282861 Montag bis Donnerstag von 9 bis 12 Uhr.

Twiny Load Prestige Heckträger f. 2 Fahrräder € 300,- ☎ 04504/3274

Wäsche-Kleiderschrank weiß, neu., H 230 cm, T 40 cm, B 90 cm für Selbstabholer ab sofort in TDF-Strand. Preis VHB 75 € ☎ 0172/8637931

Ich suche ab sofort eine freundliche und zuverlässige Reinigungsdame für die Reinigung von zwei privaten Ferienwohnungen in Tdf. Strand auf 450,00 € Basis ☎ 0172/1734783

Su. Hilfe zur Reinigung v. Terr. m. Hochdruckreinig. ☎ 04503/72346 Konsulweg

Er 68 sucht Sie - ich bin 1,80 gr. NR, schlank, tageslichttauglich, junggeblieben und habe ein gepflegtes Äußeres. Lebe in finanziell gesicherten Verhältnissen und möchte wieder glücklich sein mit einer Frau, die eine harmonische Zweisamkeit mit einem romantischen, vielseitigen, lustigen und intelligenten Partner - mit Niveau auf gleicher Augenhöhe sucht. Der eine Tag - der im Leben alles verändern kann - beginnt vielleicht hiermit. Habe ich dich neugierig gemacht - dann melde dich bitte, wenn nicht jetzt - wann dann? Lieber etwas riskieren - als zu bereuen - sich nicht getraut zu haben. Bitte nur seriöse und ernstgemeinte Zuschriften. ✉ Chiffre Z255/154

Achtung aufgepasst!!
Kaufe unkompliziert & fair
Pelze, Puppen, Porzellan, Wandteller,
Römervläser, Kristall, Handtaschen,
Tischwäsche, Gobelinbilder,
Antiquitäten, Näh- & Schreibmaschinen, Sammeltassen,
Garderobe, Mode & Goldschmuck uvm.
Telefon 0163-7430715

Andreas Bartsch
Dachdeckermeister für
Timmendorfer Strand
und Umgebung
☎ 04503/4816
23669 Timmendorfer Strand

Zusteller in Hemmelsdorf
für die Verteilung des reporters
gesucht
Tel. 04503-2140 reporter

Sommerferienprogramm der Stiftungen der Sparkasse Holstein

Ostholstein. Auch im zweiten Corona-Sommer gibt es trotz der besonderen Umstände an den Bildungsorten der Stiftungen der Sparkasse Holstein und ihrer Partner*innen wieder viel zu erleben. In den Sommerferien vom 21. Juni bis 30. Juli finden zahlreiche bunte Programme für die ganze Familie statt. Zusätzlich zu den beliebten alljährlichen naturpädagogischen Angeboten, sind erstmals auch kulturelle Veranstaltungen geplant. Das Sommerferienprogramm richtet sich an Kinder zwischen 5 und 12 Jahren und deren erwachsene Begleitpersonen – doch auch jüngere und ältere Geschwister dürfen nach Absprache mitgebracht werden. Die Teilnahme an dem Programm ist für Familien aus Holstein kostenlos.

Anmeldungen laufen digital über die Website der Stiftungen der Sparkassen Holstein (www.stiftungen-sparkasseholstein.de/sommerferienprogramm) – dort finden sich auch viele weitere Informationen. Bei Fragen ist das Stiftungsbüro der Sparkasse Holstein erreichbar (Telefon 04537-70700-16, E-Mail: stiftungsbuero@spkstholstein.de).

„Wir sind froh, auch in diesem Jahr ein buntes Ferienprogramm anbieten zu können“, sagt Jörg Schumacher, Geschäftsführer der Stiftungen der Sparkasse Holstein. „Weil wir vermuten, dass durch die Pandemie viele Familien aus Holstein ihre Ferien Zuhause verbringen, haben wir uns neben unseren etablierten und beliebten naturpädagogischen Angeboten viele zusätzliche kulturelle Veranstaltungen einfallen lassen. Unsere Hoffnung ist, dass wir so bei den Familien aus unserer Region für ein wenig Abwechslung und schöne Momente sorgen können. Insbesondere



die Familien, die von der Pandemie wirtschaftlich oder privat betroffen sind, möchten wir herzlich auffordern, unser kostenloses Angebot zu nutzen!“

Im Erlebnis Bungsberg kann bei dem Programm „Natur-Holz-Werkstatt“ echtes Waldhandwerk ausprobiert werden. Gebaut werden Spielsachen – die anschließend mit nach Hause genommen werden dürfen. „Spielplatz Natur“ heißt durch den Wald vagabundieren und Spielgeräte im Raum zwischen Baum und Strauch zu erfinden. Bei dem Programm „Leinwand Baum“ malen kleine Sommerferiengäste unter Anleitung der Pädagogen*innen mit Naturfarben auf Stämmen und Geäst.

Im Naturerlebnis Grabau können Familien unter dem Titel „Auf großer Fahrt“ die Kapitäne ihres eigenen Boats werden. Dass der Wald viele Geschichten zu erzählen hat, lernen kleine Sommerferiengäste während des Programms „Geschichten vom Wald“ und bei dem Programm „Wasser“ dreht sich alles um das kühle Nass.

Auch detektivisches Gespür ist gefragt: einerseits bei dem Programm „Das geheime Leben der Pflanzen“, andererseits bei der Rallye „Mucks Nüsse sind verschwunden“. Am Freitagabend startet zusätzlich regel-

mäßig ein „Fledermaus-Abend“ mit einer spannenden Expedition in den nächtlichen Wald.

Im Erlebnis Küchengarten geht das Programm mit einer „Märchenreise durch den Küchengarten“ los. Später erwartet kleine Gartenfreund*innen eine „Zeitreise durch den Küchengarten“. Mit Spielen aus vergangenen Tagen und zahlreichen Rätseln, die es zu lösen gilt, erfahren die Kinder, wie die Menschen früher lebten.

Die letzten Ferienwochen laden ein zu einer „Sinnesreise“, dabei entsteht auch ein Kräuter- oder Badesalz mit Zutaten aus dem Küchengarten.

In Reinbek, Glinde, Trittau und Eutin wird mit der Märchenerzählerin Sonja C. Truhn an vielen Terminen während der Ferien die Natur selbst zum Schauplatz für zahlreiche fantastische Geschichten. Im Rahmen einer Erlebniswanderung unter freiem Himmel macht die Erzählerin fiktive Welten erfahrbar. Ihr Märchen-Schatz beinhaltet eigene Geschichten und überlieferte Erzählungen aus aller Welt.

Erstmals kommen in diesen Sommerferien auch kleine Musikfans auf ihre Kosten: Anfang Juli finden an den Bildungsorten der Sparkasse Holstein und ihrer Partner*innen sechs Vorstellungen des Stücks „Vier Koffer und ein Knut“ statt, das Kinder spielerisch an klassische Musik heranführt. Ent-

Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

Bücher und Fachliteratur für soziale Zwecke gesucht. ☎ 0171/8888864

Klein. App. od. 2-Zi.-Whg. m. Balk., kein EG in Niendorf od. Tdf. von Hamburger Seniorin zur Dauerrente gesucht. ☎ 0159/01791519

Lehrerin i.R. erteilt Einzelunterricht Grund-, Haupt-, Realschule Mathe, Deutsch, Englisch u.a. zu Hause bei mir in TR oder bei Ihnen. Ferien und neues Schuljahr. ☎ 04502/8880880

1000,- Euro Belohnung! Wir, eine Familie aus dem Süden Hamburgs suchen eine 2 Zimmer Eigentumswohnung in Timmendorfer Strand in Strandnähe mit ca. 45 m² Wohnfläche, Balkon und PKW Stellplatz. ☎ 0173/6088164

3 tlg. Badewannenfaltwand gebr., komfort, Alu-Natur 100 €, NP 600 € ☎ 0178/2180545

Attraktive, nette Sie, 48J. möchte netten Mann für die Zukunft kennenlernen. Bitte mit Foto. ✉ Chiffre Z255/153

Su. Haushaltshilfe i. Stodo. f. 1-Personen-Haush., (Whg), 14 -täg. 2-3 Std., ☎ 0152/38454231

Tdf Strand: Zimmer f. Saisonkräfte, € 400,00+50,00 NK mail: hp-tdf@online.de oder ☎ 0172/4106338

Timmendorfer Strand Maritim App. von privat ca. 72qm Wohnfläche, Teil-Meerblick, zu verkaufen. Makleranfragen sind nicht erwünscht. ☎ 0160/99267404

Mitsegler/in f. Tagestörn gesucht. ☎ 0174/1344141

Top-Gehalt für 10 Stunden die Woche - von privat! Liebe Familie sucht für Ferienhaus in Warnsdorf eine "Fee" für Besorgungen, Reinigung, Wäsche... Zuschriften per Mail bitte an: ensser@ymail.com

Grosse, blonde, schlanke Frau (44) neu in der Umgebung, sucht jungen, grossen, schlanken, netten Lebensgefährten in Timmendorf oder Umgebung. Antworten bitte mit Foto. ✉ Chiffre Z255/155

Wir suchen (Paar) beide berufstätig, schnellstmöglich neue ruhige Wohnung, ca. 70 bis 100 qm, gerne ländlich. Bitte alles anbieten. ☎ 0157/36117650

wickelt wurde die Aufführung vom Figurentheater Wolkenschieber aus Ostholstein gemeinsam mit dem Trio Con Allegro aus Stormarn exklusiv für das Ferienprogramm der Stiftungen der Sparkasse Holstein.

Ausführliche Informationen und Buchungslinks zu allen Programmen im Rahmen des Ferienprogramms 2021 finden Holsteiner Familien auf der Website der Stiftungen der Sparkasse Holstein: www.stiftungen-sparkasse-holstein.de/sommerferienprogramm.

Schnell sein lohnt sich, denn die Plätze sind in Zeiten der Pandemie stark begrenzt!

Vermischtes

Stubben fräsen

vom Profi

Tel. 04 51 / 39 64 18
oder 01 72 / 4 13 84 79

Fensterreinigung RatzFatz Sauber

Keine Anfahrtskosten!

Telefon (04502) 997391

Kaufe alles

aus Großelternzeiten, bezahle vor Ort in Bar, zu Bestpreisen, von Privat. Tel. 01577-1192600 Fr. L.

RUDI HAT ZEIT! Reparaturen im Haushalt Möbelmontagen Ordnen privater Unterlagen

Tel. 04502-8866705
www.buero-und-allround-service.de

Die Apple-Experten in Deiner Nähe:

JessenLenz • Huxstr. 26 • HL
www.jessenlenz.de

Manni's Schrottservice Kostenlose Schrottabholung von Metall, Kabel, Batterien, Fahrräder, Rasenmäher uvm.

Haushaltsauflösung und Entrümpelung zu Festpreisen. Tel. 04561 / 7 17 47 24 oder 0152 - 09 42 85 60

DACHDECKER SUCHT ARBEIT!

Ihr Profi für Dachbeschichtung Dachreinigung Fassadenreinigung
Tel. 01514 / 5 75 95 84

Familienbetrieb seit über 30 Jahren
Otto-Hahn-Str. 5
23617 Stockelsdorf
4988623
AUTOHAUS AM FUNKTURM
www.ahaf.de HYUNDAI

Gartenpflege Dienstleistungen

Beete säubern · Laub entfernen
Rasen mähen · vertikutieren
Hecken/Sträucher/Rosen schneiden
Pflasterarbeiten
Tel. 01 51 / 51 15 44 27

• **Haushaltsauflösung**
• **Entrümpelung**
Mit Wertanrechnung und kostenloser Besichtigung!
Tel.: 0 45 04 - 7 78 99 04
www.haushaltsaufloesung-nordlichter.de

Sommerkonzerte 2021 in der Niendorfer Petri-Kirche

Niendorf. Die bei Urlaubern und Einheimischen beliebte Konzertreihe, der Evangelisch-Lutherischen Kirchengemeinde Niendorf/Ostsee, geht bereits in ihre 9. Saison. Auch für 2021 hat Kirchenmusikerin Lena Sonntag wieder ein anspruchsvolles Musikprogramm zusammengestellt. Bis Oktober können sich die Besucher auf zehn interessante Konzerte freuen; das erste davon findet im Juni statt: Unter dem Titel „Meine Wünsche gehen barfuß - Mit Gott ins Gedicht gehen“ liest Klaus-Dieter Makarowski am Samstag, dem 12. Juni, aus seinen gleichnamigen Gedichtbänden und stellt neue Gedichte in der Petri-Kirche vor.



Klaus-Dieter Makarowski ist der erste Künstler der Sommerkonzerte in der Niendorfer Petri-Kirche.

Der Autor war bis zu seinem Ruhestand Gemeindepastor, Krankenhausseelsorger und Pastoralthérapeut. Heute lebt er mit seiner Frau in Pelzerhaken, wo auch die meisten seiner Gedichte entstanden sind. Begleitet wird er von Jackson C. Crawford auf dem Saxofon. Der Musiker wirkte in verschiedenen Sinfonieorchestern in Amerika und Europa mit und konzertierte mit führenden Organisten in bedeutenden Kirchen.

Die Veranstaltung beginnt um 19 Uhr. Der Eintritt ist frei – um eine Kollekte am Ausgang wird gebeten. Es gelten die Bedingungen der Corona-Bekämpfungs-Verordnung des Landes Schleswig-Holstein.

Verabschiedung in der Waldkirche

Tdf. Strand. Am vergangenen Sonntag, dem 6. Juni, wurde in der Waldkirche in Timmendorfer Strand Marina Lutz nach über 20 verdienstvollen Jahren aus ihrem Amt als Mitglied des Kirchengemeinderates verabschiedet. Pastor Karsten Wolkenhauer dankte ihr für ihre wichtige Arbeit und gab Marina Lutz Segenswünsche mit. Der Gottesdienst war zudem besonders, da zum ersten Mal seit über 15 Monaten wieder in der Kirche gemeinsam gesungen werden durfte, was die Gemeinde mit lauter Stimme und aus vollem Herzen tat.



„Ätze, das Tintenmonster“:

Kinderherz e.V. spendet Leselektüre an die 2. Klassen

Tdf. Strand. Bald fangen die Sommerferien an und besonders die Schulkinder freuen sich darauf. Aber nicht für jeden sind die großen Ferien ein Grund zur Freude. „Ätze, das Tintenmonster“ zum Beispiel leidet in den Ferien sehr, denn die Schule ist abgeschlossen, die Kinder sind weg und damit auch Füller und Tinte.

Ätze ist nach den Ferien immer total ausgetrocknet. Kein Wunder, denn ohne Tinte kann er nicht leben, stammt er doch aus der Familie der „blaublütigen, kotzkligen Tintensauger“. Da freut er sich natürlich auf das Ende der Sommerferien...

„Ätze, das Tintenmonster“ geschrieben von Ursel Scheffler mit Illustrationen von Erhard Dietl, erschienen im Verlag Ravensburger, hat der Verein Kinderherz e.V. allen Kindern der zweiten Klasse der GGS Strand/Europaschule als Lektüre gespendet. Leseförderung gehört mit zu den wichtigsten Anliegen von Kinderherz e.V. Jedes Jahr und bei Bedarf stattet er Klassen mit Lesestoff aus, der dann in den Besitz der Kinder übergeht. Zirkuserlebnisse und Riesengeschichten waren schon dabei,

aber ein „Tintenmonster“ noch nicht. Offensichtlich hat es den Kindern Spaß gemacht, das Monster zu begleiten, denn nun kamen fröhliche Rückmeldungen von den „eifrigen Leser*innen aus Kl. 2a und b“. Vielleicht vergisst ja jemand eine Tintenpatrone in der Schule, dann kann auch „Ätze“ die Ferien genießen. Kinderherz e.V. wünscht jedenfalls allen Schulkindern und Lehrkräften gesunde, unbeschwerte Ferientage und einen guten Neustart.



Die Schülerinnen und Schüler der zweiten Klassen der GGS-Strand Europaschule freuten sich über die Buchspende „Ätze, das Tintenmonster“.

In der Stunde des Abschieds durften wir noch einmal erfahren, wie viel Liebe, Freundschaft und Verbundenheit unserem Vater

Rolf Kruse

† 05.05.2021

entgegengebracht wurde.

Unser besonderer Dank gilt den Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Niendorf/Ostsee, die für den würdevollen Abschied sorgten, Pastor Johannes Höpfner für seine tröstenden Worte, dem Bestattungsinstitut Andreas Mundt und dem Pflegeheim Haus am Großen Krug in Bad Schwartau.

Im Namen der Familie
Gabriele Lambey

23669 Niendorf/Ostsee

„Der Tod ordnet die Welt neu.
Scheinbar hat sich nichts verändert,
und doch ist alles anders geworden.“

Brunhilde Markmann

geb. Wulff

* 10. Dezember 1936 † 31. Mai 2021

In Liebe und Dankbarkeit

**Holger und Andrea Markmann
mit Sebastian und Magda
Werner und Heidi Suhr, geb. Markmann
mit Timm**

**Klaus-Dieter und Rosi Harms, geb. Markmann
mit Christina
sowie alle Angehörigen**

Ratekau

Traueranschrift:

Markmann Bestattungen, 23626 Ratekau, Bäderstraße 26

Die Trauerfeier zur Einäscherung ist am Donnerstag, 10. Juni 2021 um 13.30 Uhr in der Kapelle auf dem Friedhof in Ratekau, Preußenweg.

Es weht der Wind ein Blatt vom Baum,
von vielen Blättern eines.

Das eine Blatt, man merkt es kaum, denn eines ist ja keines.

Doch dieses eine Blatt allein bestimmte unser Leben.

Drum wird dieses eine Blatt allein uns immer wieder fehlen.



Tdf. Strand. Die Einwohner*innen in der Gemeinde Timmendorfer Strand können sich ab sofort kostenlose Schlüsselanhänger für die schnelle Corona-Kontaktnachverfolgung im Timmendorfer Rathaus abholen. Sie sollen die gleichen Funktionen wie die Luca-App erfüllen. Damit auch die Einwohner*innen ohne Smartphone keine Formulare mehr ausfüllen müssen, gibt es

Schlüsselanhänger mit einem QR-Code. Die Schlüsselanhänger können im Rathaus in der Strandallee 42 während der Öffnungszeiten abgeholt werden. Nach der Ausgabe der Anhänger müssen die Geräte online registriert und einmalig die Kontaktdaten des Besitzers eingegeben werden. Bei Bedarf leisten die Mitarbeiter*innen des Rathauses Hilfestellung bei der Registrierung. Die Gemeinde weist daraufhin, dass das

Angebot nur für Einwohner*innen ohne Smartphone vorgesehen ist. Urlauber erhalten den Schlüsselanhänger am Counter der TSNT im Alten Rathaus, in der Trinkkurhalle und im Hafen für 3 Euro. Auch wenn die Kontaktnachverfolgung in einigen Bereichen zur Zeit nicht mehr ver-

pflichtend ist, appelliert die Gemeinde dennoch, die digitalen Möglichkeiten zur Angabe der Kontaktdaten auf freiwilliger Basis zu nutzen. In der Gastronomie, bei körpernahen Dienstleistungen und Veranstaltungen ist die Kontaktnachverfolgung ohnehin weiterhin verpflichtend.

Miet-E-Roller:

Stockelsdorf beklagt unerlaubte Nutzung rund um die Kirche

Stockelsdorf. Elektroroller erfreuen sich einer immer größeren Beliebtheit. Auch in der Gemeinde Stockelsdorf ist ein solcher Trend festzustellen. Mit der Elektrokleinstfahrzeuge-Verordnung wurde ein gesetzlicher Rahmen für die Anforderungen und Anwendungen der Elektroroller erlassen.

Das Mindestalter für das Fahren mit einem E-Roller liegt bei 14 Jahren. Es wird weder eine Mofa-Prüfbescheinigung, noch ein Führerschein benötigt. Eine Helmpflicht besteht nicht, es ist aber empfehlenswert, sich mit einem Helm zu schützen. Elektroroller sind auf Radwegen, Radfahrstreifen und in Fahrradstraßen erlaubt. Nur wenn diese fehlen, darf auf die Fahrbahn ausgewichen werden. Auf dem Gehweg, in der

Fußgängerzone und in Einbahnstraßen entgegen der Fahrtrichtung ist die Nutzung der E-Roller untersagt. Laut einer Pressemitteilung der Gemeindeverwaltung ist es in Stockelsdorf „in letzter Zeit leider vermehrt festzustellen, dass Jugendliche im Ortskern (Kirchenvorplatz, Rathausmarkt und Münzplatz) die Gehwege mit Elektrorollern befahren. Dieses ist aber nach der Straßenverkehrsordnung nicht zulässig. Das verbotswidrige Fahren auf einem Gehweg stellt eine Ordnungswidrigkeit dar und kann mit einem Bußgeld belegt werden. Ebenso verhält es sich, wenn mehr als eine Person einen Elektroroller nutzen. Sofern es sich dabei um minderjährige Fahrer handeln sollte, liegt die Verantwortung bei den Erziehungsberechtigten.“

SV Olympia Bad Schwartau: Ü-40 Fußballer bedanken sich



Bad Schwartau. Martin Holzhausen (l.) und Torsten Leihe (r.) aus der Mannschaftsleitung der 1. Ü-40-Fußballer des SV Olympia Bad Schwartau bedanken sich stellvertretend für alle Mitspieler bei Ralf Topel von der Lübecker Firma „Spahn & Topel Bau Technischer Brandschutz“. Bis vor Kurzem hatte der Unternehmer noch selbst in dem Team gekickt, musste aus gesundheitlichen Gründen jetzt aber schweren Herzens die Fußballschuhe an den Nagel hängen. Zum Abschied spendierte er seiner Truppe 17 Trainings- und Aufwärm-Shirts für eine „hoffentlich demnächst auch wieder sportlich erfolgreiche Zeit“.

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme so liebevoll zum Ausdruck brachten.

Ein ganz besonderer Dank gilt Herrn Pastor Kiehn für seine trostreichen Worte, dem Dana Pflegeheim Wiesengrund für die liebevolle Betreuung sowie dem Bestattungshaus Lociks für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

**Jürgen Broecker und Rita Schulze
Günter und Regina Broecker**

Ingeborg Broecker

† 15. Mai 2021

Bad Schwartau, im Juni 2021

Behaltet mich in Erinnerung,
wie ich in den Stunden des Lebens
bei Euch war.

Wir danken allen, die ihr im Leben ihre Zuneigung und Freundschaft schenkten, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten und gemeinsam mit uns Abschied nahmen.

**Im Namen der Familie
Tanja Bannow**

Scharbeutz, im Juni 2021

*Ich hab das Leben überwunden,
bin befreit von Schmerz und Pein.
Lasst mich in stillen Stunden,
immer wieder bei Euch sein.*

Wir trauern um unsere Schwester, Schwägerin und Tante

Edith Voss

* 26. November 1937 † 16. Mai 2021

**Gisela Scholz, geb. Voss
Hildtraud Scheel, geb. Voss
Karin Stepke, geb. Voss und Peter Stepke
Nichte und Neffen**

Die Trauerfeier hat im engsten Familienkreis stattgefunden.

*Das Leben ist wie eine Pusteblume.
Wenn die Zeit gekommen ist,
muss jeder alleine weiter fliegen.*

Dieter Rochel

* 7. 4. 1941 † 30. 5. 2021

Du fehlst uns

**Brigitte
Sandra und Ralf
mit Vivien und Florian
und alle, die ihn gern hatten**

Timmendorfer Strand

Auf Wunsch des Verstorbenen findet die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung im engsten Familienkreis statt.

ÄRZTE-NOTDIENSTE · APOTHEKEN · GOTTESDIENSTE

ÄRZTLICHER NOTDIENST

ÄRZTLICHER Bereitschaftsdienst
116 117 kostenfrei

Anlaufpraxen:

Lübeck: Allgemeinärztliche Bereitschaftspraxis der KVSH im Zentralklinikum (Haupteingang) der UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160 · 23538 Lübeck
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 23.00 Uhr
Mi., Fr.: 15.00 bis 23.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 08.00 bis 23.00 Uhr
Eutin: Sana Kliniken Ostholstein
Hospitalstr. 22 · 23701 Eutin
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 21.00 Uhr
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 12.00 Uhr und 17.00 bis 21.00 Uhr

Neustadt: Schön Klinik Neustadt
Kiebitzberg 10 · 23730 Neustadt
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 21.00 Uhr
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 14.00 Uhr und 16.00 bis 19.00 Uhr

Travemünde (Notfallversorgung, durch Sana Bereitschaftsdienst) Am Dreilingsberg
01.04. bis 31.10.: Sa. 16–20 Uhr
So./Feiertag 10–14 Uhr
01.11. bis 31.03.: Sa. 10–13 Uhr

Kinderärztlicher Notdienst:
Lübeck: Kinderklinik des UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160, Lübeck
Mi., Fr.: 16.00 bis 19.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr und 16.00 bis 19.00 Uhr

Eutin: Kinderklinik in der Sana Klinik Eutin, Hospitalstraße 22, Eutin
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr

Zahnärztlicher Notdienst:
Ostholstein Süd: 04521 / 6669
Ostholstein Nord: 04521 / 4454
www.zahnärztlicher-notdienst-sh.de

Notarzt (bei Lebensbedrohlichkeit):
112 (ohne Vorwahl)

Krankentransport: 04521 / 19222
Malteser Hilfsdienst: 04503 / 19215

Tierärztlicher Notdienst:
StoDo/Bad Schwartau: 01 62/3 98 22 72
Scharbeutz, Hansastrasse 21:
Notfalltelefon 01 72/4 04 39 41

RAT UND HILFE

Telefon-Seelsorge:
0800 111 01 11 (kostenfrei/anonym)

Schwangerenkonfliktberatung:
0 45 61 / 91 97

Frauenhaus Ostholstein e.V.:
0 43 63 / 17 21

Notruf u. Beratung f. Frauen u. Mädchen:
0 45 21 / 7 30 43 od. 0 45 61 / 91 97

GATE-OH Schuldnerberatung:
0 45 61 / 51 33-0

Elterntelefon:
0800 111 05 50 (kostenfrei/anonym)

Kinder- und Jugendtelefon
0800 111 03 33 (kostenfrei/anonym)

Praxis ohne Grenzen, OH: Marienburgstraße 6a, Stockelsdorf, 04 51 / 280 15 21

Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.
Bahnhofstr. 26 · 23689 Pansdorf
kostenlose Trauerbegleitung (einzelne/Gruppen), Anmeldung und Info: 0 45 04/60 73 70, E-Mail: info@kasf.de

Konflikte und Mobbing am Arbeitsplatz?
Sorgetelefon (Di. 10 bis 12 Uhr) und 17 bis 19 Uhr 0451 / 8 40 40.
Ein Angebot vom KDA

WEISSER RING Ostholstein: Wir helfen Kriminalitätsoptionen. 0151-55164750

Balance Selbsthilfegruppe
bipolare und depressive Erkrankung, Ameos Haus 4, Neustadt

Soulsister – Selbsthilfegruppe für Frauen mit Wochenbettdepressionen. Info: www.soulsister-hl.de, 0176/99091081

AA-Treffen jeden Do. 19 Uhr Tdf. Strand, Pastor-Pfeiffer-Haus (Zur Waldkirche 1)

Treffen der AA-Gruppe jeden Mo. 19 Uhr Travemünde, Rose 32, Katholische Kirche

AA-Meeting Travemünde jeden Fr. 19–20.30 Uhr (mit Pause) Travemünde, Teutendorfer Weg 10H (Gemeindehaus)

Sucht-Selbsthilfegruppe für Suchtkranke und deren Angehörige: jeden Do. 19.30–21.30 Uhr in Bad Schwartau in den Räumen der AWO, Auguststraße 34a

Selbsthilfegruppe Depressionen OH/HL: Tel. 0172-5419860, www.selbsthilfegruppe-depressionen.de

APOTHEKEN-NOTDIENST

Tdf. Strand, Bad Schwartau, Travemünde u. Umgebung
Notdienstzeit: 8.00 bis 8.00 Uhr

Mittwoch, 9. Juni 2021
Sonnen-Apotheke, Strandallee 128, Scharbeutz
Schiffs-Apotheke, Rantzauallee 4, Bad Schwartau

Donnerstag, 10. Juni 2021
Meeresstrand-Apotheke, Badeweg 1, Scharbeutz
Klindwort Apotheke, Rathausgasse 2, Bad Schwartau

Freitag, 11. Juni 2021
Ostsee-Apotheke, Strandallee 1a, Haffkrug
Lübbers-Apotheke, Rathausmarkt 2b, Stockelsdorf

Samstag, 12. Juni 2021
Post-Apotheke, Dummersdorfer Str. 1–3, Lübeck
Apotheke Eutin, Industriestr. 5a, Eutin

Sonntag, 13. Juni 2021
Panda-Apotheke, Vorderreihe 45, Travemünde
Voss-Apotheke, Peterstr. 30, Eutin

Montag, 14. Juni 2021
Apotheke Ratekau, Bäderstr. 24, Ratekau
Baltic-Apotheke, Königstr. 2, Neustadt

Dienstag, 15. Juni 2021
Seestern-Apotheke, Brückstr. 11, Neustadt
Buddenbrook-Apotheke, Heiligen-Geist-Kamp 4, Lübeck

Mittwoch, 16. Juni 2021
Klindwort Apotheken, Lübecker Str. 18–20, Bad Schwartau
St.-Stephanus-Apotheke, Forstmeisterweg 41c, Lübeck

GOTTESDIENSTE

Ev.-luth. Kirchengemeinde Timmendorfer Strand, Waldkirche
Sonntag, 13. Juni, 10 Uhr:
Gottesdienst (P. Wolkenhauer)
Bis auf Weiteres weist ab Freitagmittag eine Ansage auf dem Anrufbeantworter des Gemeindebüros (Tel. 04503-2582) darauf hin, ob ein Gottesdienst stattfindet. Bitte melden Sie sich hier zum Gottesdienst an. Infos auch auf der Kirchenwebsite www.waldkirche-timmendorfer-strand.de.

Ev.-luth. Kirchengemeinde Niendorf Petri-Kirche
Sonntag, 13. Juni, 10 Uhr:
Gottesdienst (P. Höpfer)
Mittwoch, 16. Juni, 17 Uhr: Musik.
Wochenandacht (P. Höpfer)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Scharbeutz Strandkirche
Sonntag, 13. Juni, 11 Uhr: Freiluftgottesdienst m. Taufen in der Ostsee auf dem Podest gegenüber der Strandkirche (Pn. Jaeger)

Ev.-Luth. Kirchengem. Travemünde St.-Lorenz-Kirche
Sonntag, 13. Juni, 10 Uhr:
Gottesdienst (Pn. Baar)
Anmeldung im Kirchenbüro unter Tel. 88800 (Mo.–Do. 9–13 Uhr) oder AB: Tel. 888 022; per Mail an buero@kirche-travemuende.de

Ev.-luth. Kirchengemeinde Pansdorf
Sonntag, 13. Juni, 10 Uhr:
Gottesdienst (Pn. Schwerdtfeger)

Ev. Kirchengemeinde Gleschendorf
Sonntag, 13. Juni, 11 Uhr:
Gottesdienst (P. Severin)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Rensefeld – St. Fabian
Sonntag, 13. Juni, 10 Uhr:
Gemeinsamer Gottesdienst in St. Martin, Cleverbrück (Pn. Järtimová)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Bad Schwartau – Christuskirche
Sonntag, 13. Juni, 10.30 Uhr:
Gottesdienst (P. Rohwer)

Selbst. Evangelisch-Lutherische Kirche Bad Schwartau
Sonntag, 13. Juni, 10 Uhr:
Luth. Messe; **Voranmeldung** unter gd-anmeldung@selk-schwartau.de oder 0451-2035553.

Adventgemeinde Knotenpunkt Bad Schwartau
Samstags, 10 Uhr: Online-Gottesdienst (Infos auf www.knotenpunkt.info)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Curau
Sonntag, 13. Juni, 10 Uhr:
Gottesdienst (P. Gottschalk)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Stockelsdorf
Samstag, 12. Juni, 10 Uhr: Kindergottesdienst online (Diakonin Griephan)
Sonntag, 13. Juni, 11 Uhr:
Gottesdienst (Pn. Mehl)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sereetz
Sonntag, 13. Juni, 10 Uhr:
Gottesdienst (P. Franke)
Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ahrensböök
Sonntag, 13. Juni, 11 Uhr:
Gottesdienst (Pn. Mewes-Goeze)

KATH. GOTTESDIENSTE

Niendorf, St. Johann, Steiluferallee 1–3
Sonntag, 13. Juni, 11.15 Uhr:
Hl. Messe
Anmeldung/Registrierung direkt vor dem Gottesdienst.

Timmendorfer Strand, St. Paulus, Poststraße 30
Die Gemeinde ist vorübergehend umgezogen nach St. Johann!

Bad Schwartau, Maria Königin, Geibelstraße 20
Samstag, 12. Juni, 18 Uhr: Hl. Messe
Sonntag, 13. Juni, 11.15 Uhr: Hl. Messe (lat.-trid.)

Travemünde, St. Georg, Rose 32
Samstag, 12. Juni, 18 Uhr: Hl. Messe



ANONYME ALKOHOLIKER
Timmendorfer Strand ·
Jeden Donnerstag um 19:00 Uhr
Pastor-Pfeiffer-Haus (Zur Waldkirche 1)

Pflege24Nord
24-Stunden-Betreuung in Ihrem eigenen Zuhause!
Individuelle Betreuung durch polnisches Personal!
Die bezahlbare Alternative zum Pflegeheim!
Tel.: 0 45 02 - 8 89 80 08

PM-Druck GmbH IMPRESSUM
Büro Timmendorfer Strand: Mühlenweg 3 | 23669 Timmendorfer Strand
Telefon: 04503-2140 | Fax: 8308 | anzeigen@reporter-tdf.de
www.reporter-tdf.de | www.pm-druck.com
Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–17.00 Uhr
Mi. 08.00–13.00 Uhr | Fr. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr
Büro Bad Schwartau: Lübecker Str. 25 | 23611 Bad Schwartau
Telefon: 0451-26962 | E-Mail: b.grosse@pm-druck.com
Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. 09.00–12.30 Uhr und 13.30–16.30 Uhr
Mi. 09.00–12.30 Uhr | Fr. 09.00–12.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr
Geschäftsführerin: Tanja Thiel
Anzeigen: Jutta Manthe, Christine Große, Markus Thiel, Felix Schessnick
Redaktion: René Kleinschmidt | redaktion@reporter-tdf.de
Stefan Setje-Eilers | schwartau@reporter-tdf.de | Tanja Thiel
Satz und Layout: PM-Druck GmbH (Anschrift wie oben)
Druck: PerCom Vertriebsgesellschaft mbH | 24784 Westerrönfeld bei Rendsburg
Der Reporter erscheint als Anzeigenblatt mit einer gedruckten Auflage von 36.000 Exemplaren bei kostenloser Verteilung in Haushalten und Geschäften
Erscheinungsweise: mittwochs | **Redaktionsschluss:** freitags 16.00 Uhr
Anzeigenschluss: montags 12.30 Uhr | **Gültige Anzeigenpreisliste:** 1/2021
Datenschutz: Hinweise zu unserer Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten finden Sie unter <https://www.pm-druck.com/datenschutz>
Vom Verlag gestaltete Anzeigen sowie Fotos und Texte unterliegen dem Copyright. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Für die zur Verfügung gestellten Layouts, Fotos und sonstigen Vorlagen setzen wir das Copyright beim Auftraggeber voraus. Für eventuelle Schäden durch fehlerhafte Anzeigen wird eine Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden Anzeigenpreises übernommen.

famila

besser als gut!

Von Anpfiff bis Abpfiff:

Bestens aufgestellt!



Pringles
verschiedene Sorten
200-g-Dose je
(100 g = 0.70 €)

1.39



Marktbäckerei
Mini-Donuts
Zucker oder Schoko
9er, 162/180-g-Packung je
(100 g = 0.92/0.83 €)

1.49



Aperol
Aperitivo
11% vol.
0,7-Liter-Flasche
(1 Liter = 12.13 €)

8.49



m&m's
verschiedene Sorten
220-300-g-Packung je
(100 g = 0.74-1.01 €)

2.22



Veltins oder
König Pilsener
verschiedene Sorten
24 x 0,33 Liter/20 x 0,5 Liter
Kiste je (1 Liter = 1.39/1.10 €)
zzgl. 3.42/3.10 € Pfand

10.99

Wenn ganz Deutschland eine Mannschaft anfeuert, Sieg und Sensation dicht beieinander liegen und ein Pfiff zu Tränen rühren kann, ist das EM-Fieber ausgebrochen.

Als Nervennahrung, Trostpflaster und zum Anstoßen finden Sie bei famila alles für unvergessliche Fußball-Abende.

Gültig bis 12.6.2021

Irrtümer vorbehalten. Für Druckfehler keine Haftung
famila Handelsmarkt Kiel GmbH & Co. KG,
Alte Weide 7-13, 24116 Kiel

6x TÄGLICH TRAVEMÜNDE – LÜBECK – TRAVEMÜNDE

HANSESCHEIFFFAHRT



FAHRZEIT CA. 90 MINUTEN –
BORDRESTAURANT AUF ALLEN SCHIFFEN



DIE EINZIGE DIREKTE LINIE TRAVEMÜNDE – LÜBECK – TRAVEMÜNDE

KOMM AN BORD DER TOPMODERNEN TRAVELINER!

FAHRPLAN AB DEM 14. JUNI 2021

ABFAHRT TRAVEMÜNDE

Vorderreihe 64a, Kaiserbrücke

TÄGLICH	11:00*	15:00*	17:00*
ANKUNFT Lübeck	12:30	16:30	18:30

ABFAHRT LÜBECK

Hansekai / Hansemuseum, gegenüber An der Untertrave 12-13

TÄGLICH	10:30*	13:00*	17:00*
ANKUNFT Travemünde	12:00	14:30	18:30

***MS HANSE BARRIEREFREI *MS HANSA**

– NOVEMBER BIS MÄRZ EINGESCHRÄNKTER WINTERFAHRPLAN –

Bitte achten Sie auf die gesetzlichen Corona Vorgaben der Landesregierung SH.

FLEXIBLE AUFENTHALTSDAUER MIT DEM TAGESTICKET:

AB TRAVEMÜNDE: 30 MINUTEN ODER 4,5 STUNDEN! **AB LÜBECK:** 30 MINUTEN, 2,5 STUNDEN,
3 STUNDEN UND 5 STUNDEN! **TICKETS SIND AUF ALLEN SCHIFFEN GÜLTIG.**

EINZELFAHRT

Erwachsene 16,00 EUR
Kinder 4 bis 14 Jahre 11,00 EUR

HIN-/RÜCKFAHRT

Erwachsene 25,00 EUR
Kinder 4 bis 14 Jahre 16,00 EUR

FAMILIENKARTE

(2 Erwachsene / max. 3 Kinder)

Einzelfahrt 49,50 EUR
Hin-/Rückfahrt 69,50 EUR

HUNDE

Je Hund (Einzelfahrt) 4,00 EUR
Je Hund (Hin-/Rückfahrt) 6,00 EUR

ZUSATZLEISTUNGEN

Fahrrad pro Strecke 8,00 EUR
Anhänger pro Strecke 8,00 EUR
Sportbuggy XXL / Bollerwagen pro Strecke 8,00 EUR
Koffer/Gepäck, je Stk. pro Strecke 4,00 EUR

Ermäßigungen für Erw.-Gruppen:

Ab 15 Pers. – 10% Rabatt

KOOPERATIONSPARTNER: **SEA LIFE** Timmendorfer Strand

Info & Reservierungen: ☎ 0163 54 75 773 oder ✉ info@hanse-travemuende.de

📍 Anleger: **Überseebrücke 2, Travemünde**

www.hanseschiffahrt.de

Folgen sie uns MS HANSE TRAVEMÜNDE

